

ALEMANIA AYUDA A REBELDES

Dinamita lanzada a una fabrica de hielo

OTROS DOS HAN MUERTO POR EL TIFON EN ABRA

Un joven escolar que cruzaba el rio, mandado por su maestro a llevar pescados a la esposa de este y una niña, se ahogan

(Servicio Telefónico)
Exclusivo a "La Vanguardia"

Bangued, Abra, 13 de agosto.—Dos vidas y grandes destrozos en obras públicas y plantaciones, son las pérdidas que ha causado el tifón que ha azotado esta provincia.

Constantino Ducayag, de 12 años y Juana Vargas de 17, ambos del barrio de San Antonio se ahogaron al ser arrastrados por la corriente en el río de Sagap. De acuerdo con los padres del niño, Ducayag era alumno de tercer grado de la escuela del barrio y el día 11 su maestro llamado Faustino Castillo le pidió que llevara unos pescados a su esposa que vive en Bangued. A su vuelta mientras cruzaba el río en una balsa de caña juntamente con cuatro compañeros incluyendo la jovencita Juana Vargas que iba a asistir a los funerales de su padre, la balsa se desmenuzó contra un bajo y los pasajeros fueron arrojados al agua. Dos de los pasajeros pudieron salvarse a nado, pero el niño y la jovencita se ahogaron, no habiéndose podido encontrar hasta ahora sus cadáveres. Las autoridades escolares están investigando al maestro Castillo.

Por otra parte las continuas lluvias que han estado cayendo, han inundado las importantes carreteras y se teme que los puentes de madera hayan sido arrastrados y las comunicaciones entre los pueblos interrumpidas porque las aguas de los ríos han subido causando también grandes daños en las cosechas.

COLISION VIOLENTA DE CASCO Y BARCA

Un tripulante lanzado al agua por poco se ahoga en el Pásig

Arrojado violentamente al agua, un miembro de la tripulación del casco "Baltazar" por poco murió ahogado esta mañana hacia las 5:30 cuando su embarcación chocó contra una barca pesquera japonesa llamada "Ambulong".

Según informes, el casco "Baltazar" remolcado por la lancha "Charing" salió del Río Pásig cuando de repente chocó contra la barca pesquera "Ambulong" que cargaba con la pesca de la noche, a la sazón entraba en el río procedente de la Bahía de Manila.

EL BAILE EN HONOR A DIPUTADOS, EL SABADO

Caracteres de fiesta social de gala asumiran la recepción y el baile que el Presidente y la Primera Dama de Filipinas daran en el Palacio de Malacañang, pasado mañana, sábado, 15 del actual, a las 9:00 de la noche, en honor al speaker y los miembros de la Primera Asamblea Nacional. Para dicha ocasión, diez oficiales del Ejército Filipino actuarán, además del Capitán Fillers, el Comandante Navidad y el Teniente Mascardo, de ayudantes de los ilustres anfitriones.

La recepción comenzará a las 8:00 p. m. en punto y durará hasta las 10:00 p. m. en que se ballará el rigodon de honor en un cuadro de 16 parejas, dentro de una de las salas del Palacio. Los participantes en el mismo asistirán, las damas con trajes de "Soiree", y los caballeros, de rigurosa etiqueta o de frac. Después seguirá el baile general en la planta baja del Palacio, a la vista del río Pasig, que será espléndidamente acondicionado, iluminado y decorado. Corderos rosarios de luces policromas iluminarán la fachada y los jardines. (Continúa en la última página)

PARTE DE UN CERCO VUELA EN BACLARAN

Atentado relacionado con la cuestión de la hacienda

PANICO TREMENDO

El propietario sospecha de tres individuos que han estado amenazándole

La candente cuestión entre terratenientes y dueños de la Hacienda de Baclaran, por cuyo arreglo se ha pedido la intervención del Gobierno, para que, de acuerdo con la política del Presidente Quezon, adquiriera la hacienda y la revenda en porciones a sus actuales ocupantes, tomó un giro violento esta madrugada, cuando a las 3:50 a. m. alguien colocó una barrita de dinamita dentro del cerco de madera del "Rizal Ice Plant and Ice Cream Factory", del Sr. Fortunato Lapid, situada en la intersección de la prolongación de la Avenida Taft y F. B. Harrison, en Baclaran, Paranaque. La explosión voló parte del cerco y produjo un estampido tan fuerte que se oyó a un kilómetro a la redonda y sembró el pánico entre la gente que reside cerca.

Un niño se salva
Un chiquillo de 12 años de edad, (Continúa en la última página)

Volada con dinamita

Esta es la parte exterior izquierda de la "Rizal Ice Plant and Ice Cream Factory" de Baclaran, Paranaque, de la propiedad del Sr. Fortunato Lapid, que a las 3:50 de esta madrugada fue volada con una barrita de dinamita. Note como volaron en partículas pequeñas las tablas del cerco exterior y como resultó intacta una pared de piedras de adobe en el interior de la fabrica. Ninguna persona quedó herida.

El propietario sospecha de tres individuos que han estado amenazándole

Esta Sierra decidira la revolucion en España



En este cuadro se ven las tropas leales desperdigadas en una de las estribaciones de la Sierra del Guadarrama, haciendo fuego con sus ametralladoras y sus rifles contra las fuerzas insurgentes, que a toda costa quieren abrirse paso para llegar a la capital de España. Un detalle importante de la fotografía es la presencia en el grupo defensor de hombres que no llevan el uniforme militar, y es de suponer que son los obreros y campesinos armados por el gobierno para hacer frente a la situación de emergencia.

Las batallas en la Sierra se están librando desde hace mas de dos semanas, sin llegar hasta ahora a un desenlace definitivo. Se recordará que el General Mola dijo hace una semana que pensaba estar en Madrid el 15 de agosto, día de la Asuncion. Los últimos telegramas, sin embargo, parecen indicar quietud en el frente.

(Fotografía de la "Associated Press" traída ayer por el "China Clipper". Otras vistas aparecen en la última página)

MAÑANA, LA AUDIENCIA SOBRE EL PLEBISCITO

El comité invita a mujeres y hombres; en la sala de sesiones de la Asamblea

El primer paso para la consideración por la Asamblea Nacional del plebiscito sobre el sufragio femenino, se dará mañana cuando bajo los auspicios del Comité de Revisión de Leyes presidido por el Diputado José Ozamiz, se celebre la audiencia sobre los varios proyectos presentados disponiendo la celebración del plebiscito femenino.

El Diputado Ozamiz anunció esta mañana que la audiencia comenzará a las 9 de mañana en la misma sala de sesiones de la Asamblea Nacional. A la audiencia, están invitados no solamente las damas sino también los caballeros interesados en la cuestión del sufragio femenino para que expresen sus puntos de vista sobre el asunto.

El propuesto plebiscito está de acuerdo con la Constitución de Filipinas que en la última parte del artículo 1. del Título V sobre el sufragio dispone lo siguiente: "La Asamblea Nacional otorgará, sin embargo, a la mujer el derecho de sufragio, siempre que, en un plebiscito que se convocará al efecto, dentro de dos años después de (Continúa en la última página)

Inminente carnicería

Los insurgentes amenazan con vengar la ejecución de dos generales matando a todos los oficiales hoy prisioneros

(De la "Associated Press")

Londres, 12 de agosto.—Son de esperar represalias sangrientas por parte de los insurgentes españoles en la zona sur de la guerra, como resultado de la ejecución en Barcelona esta mañana de los Generales Goded y Burriel, caudillos militares revolucionarios, que fueron cogidos por los leales durante las recientes hostilidades en Barcelona.

ES PROBABLE QUE EL EX-REY VUELE A ESPAÑA

(De la "Associated Press")

Dellach, 12 de agosto.—Es posible que el ex-rey Alfonso vuele en breve a España, según se ha llegado a saber aquí hoy.

El ex-monarca, con sus hijos Juan y Jaime, conferenciaron este día respecto a la política que deben seguir. Después de esta conferencia, Alfonso dijo: "Mientras continúen los disturbios, no podré discutir mis planes".

SEÑALES ARRIADAS; UN NUEVO TIFON LEJANO

A las 8:10 de esta mañana se arrio la segunda señal en Manila. Simultáneamente se arriaron las otras señales de baguio en las otras regiones de Filipinas.

A las 6:00 a. m. un nuevo tifón del Océano Pacífico, según nota del Observatorio, se hallaba en los alrededores de Lat. 10, Long. 134, al norte de las islas de Palaos, moviéndose al NO.

Debido a la lejanía de este nuevo tifón se puede esperar en las próximas 24 horas tiempo claro con alguna que otra lluvia pasajera, según el observatorio.

Terribles inundaciones en varias partes de la India

(De la Agencia Reuter)

Bombay, India, 11 de Agosto.—Las inundaciones que están produciéndose en varias partes de la India han sumergido este día 4,000 aldeas, han destruido 20,000 viviendas y destruido plantaciones. Mientras tanto, una tercera parte de la población india está dedicándose a la oración pidiendo socorro contra la sequía y el hambre.

25 AEROPLANOS DE BOMBARDEO, YA EN SEVILLA

Han llegado a los cuarteles rebeldes pilotados por militares nazis

BADAJOS ESTA SITIADA

El territorio ocupado por los insurgentes se extiende pero Zaragoza esta por caer

(De la Agencia Reuter)

Londres, 12 de agosto.—Mientras sigue incierto el resultado hasta ahora de la guerra civil en España a causa de la confusión que producen las declaraciones contradictorias de una y otra parte, indicase de fuentes fidedignas, a pesar de las pretensiones en contrario, que Alemania esta dando a los insurgentes una ayuda muy real en forma de aeroplanos de guerra y hombres para pilotarlos.

Veinticinco aviones pilotados por alemanes llegan a Sevilla

Veinte aviones alemanes de bombardeo Junker y cinco aeroplanos de caza alemanes, todos pilotados por aviadores militares alemanes, han llegado a los cuarteles rebeldes en Sevilla, según un despacho enviado al Times de Nueva York desde Sevilla, por correo hasta Gibraltar y desde allí por radio.

El corresponsal del Times en Sevilla ha dicho que el personalmente ha visto algunos de los nuevos aeroplanos alemanes y sus pilotos. La versión recibida por el Times conservador, de ser verdad, constituye una grave amenaza a los actuales esfuerzos desplegados por Francia para concertar un convenio internacional no-intervencionista, al que Alemania ya se ha averiguado en principio. Además, el sábado último el encargado de asuntos alemanes en Londres estuvo en la Oficina del (Continúa en la última página)

UN COCHERO APUÑALA A UN CHOFER DE TAXI

Riña sangrienta por un rozamiento de coches en la Ermita

Angel Policarpo, de 29 años, casado, residente en el barrio de Olimpia, San Pedro Makati, y chofer del taxi No. 908 de la Acro, se halla hoy en grave estado y en peligro de muerte en el Hospital General, por tres heridas que le causara un chochero de una carromata de alquiler, Agapito Garcia, de 23 años, residente en la calle Fernando, del Singalong Subdivisión, durante una discusión acalorada que tuvieron en la intersección de las calles California y General Luna, Ermita, a las 7:30 de esta mañana.

Angel Policarpo tiene tres heridas causadas por un cuchillo de que estaba armado el chochero. Una de estas heridas, la del costado derecho, es grave por su profundidad y porque ha interesado partes vitales. Otra herida en la espalda no llegó a ser profunda porque la punta del cuchillo dió contra una (Continúa en la última página)

Cabanellas esta gravemente herido

(De la "Associated Press")

Madrid, 12 de agosto.—El periódico ABC dice este día que el General Miguel Cabanellas, jefe del gobierno provisional insurgente en Burgos, ha sido gravemente herido. Antes de estallar la revolución, era el capitán general del distrito de Barcelona. Ahora tiene el mando de las fuerzas insurgentes en Zaragoza.

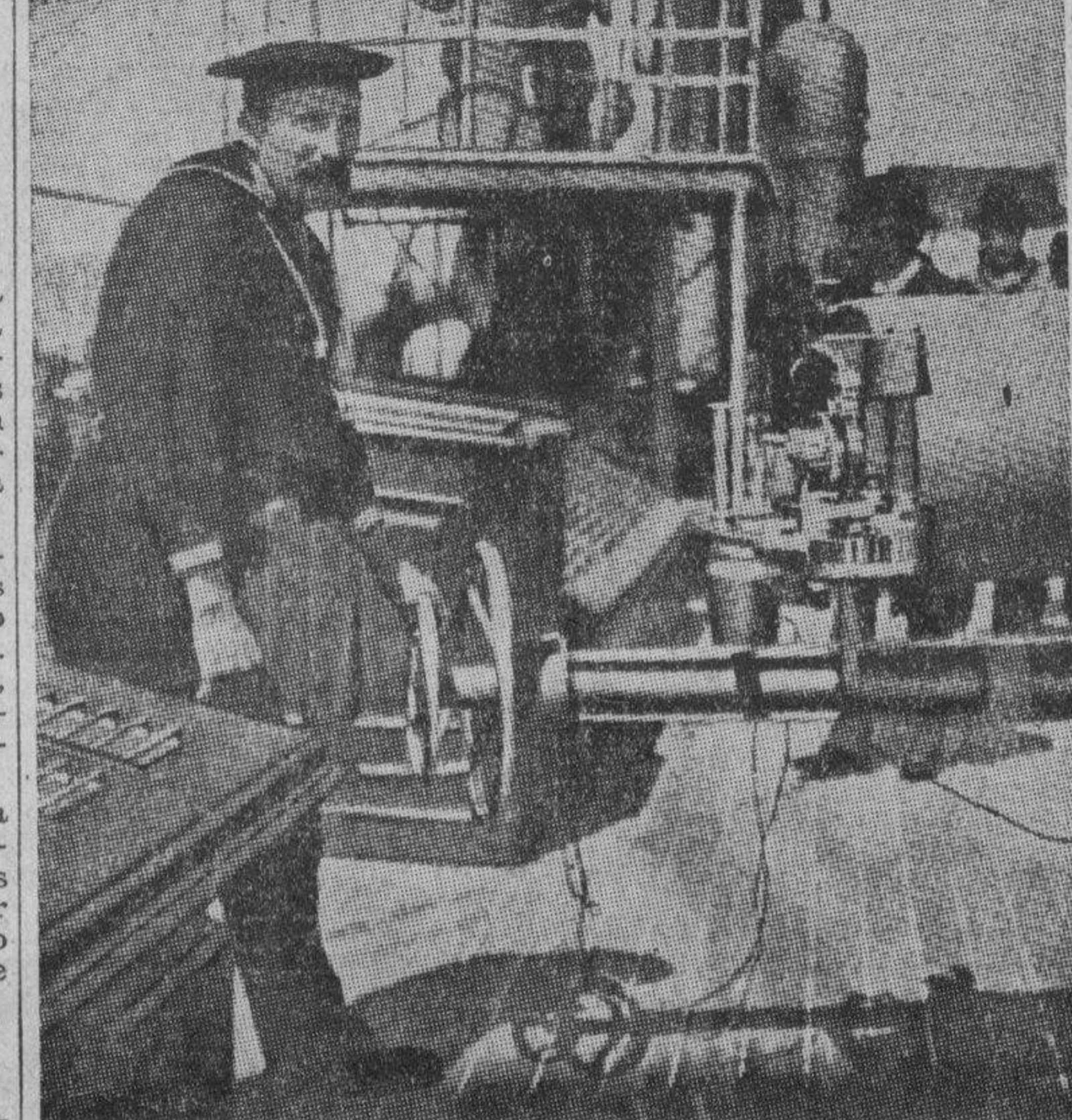
Se espera que la campaña se intensifique muy pronto

Aun cuando relativamente pequeñas cantidades de votos se depositan diariamente, se cree probable que hacia fin de semana algunas de las candidatas elevarán su total para la segunda eliminación a la marca de cien mil, en vista de la extensa campaña que ahora llevan a cabo los diferentes líderes.

Cuarenta y cinco (45) billetes de pasaje marítimo de primera clase constituyen el total de premios ofrecidos en el Concurso de Popularidad Femenina de 1937, patrocinado por los periódicos de la TVT. Estos billetes para un viaje de placer por China y Japón serán distribuidos del siguiente modo: Dos (2) en la primera eliminación, uno para la Srta. Pacita de los Reyes y otro para la Srta. Petita S. de Garri-do que ganaron el primero y el segundo puestos respectivamente en dicha eliminación; tres (3) se darán en la segunda eliminación que se cerrará el 15 de octubre a las tres primeras candidatas que rebalicen el mayor número de votos; cinco (5) al (Continúa en la página 6)



El Capitán General D. Basilio Augusti, el último en la lista de capitanes generales españoles en Filipinas que hasta ultima hora se nego a entregar la Plaza de Manila a los americanos, prefiriendo dejar su cargo a rendirse.



Este es el hombre que disparo el primer cañonazo contra los españoles en la batalla naval Hispano-americana en la Bahía de Manila. Es el cabo de cañon Stickney, del buque de guerra "Raleigh" de la Escuadra del Almirante Dewey.



Srta. HELEN BENNETT

MEDIO MILLON DE PERDIDAS CAUSA EL TIFON

El gobierno de China desmiente el plan de una estacion aerea

El "China Clipper" llego ayer con un dia de retraso. Los dos inspectores del gobierno se muestran satisfechos

(De la Agencia Reuters)
Nanking, 12 de agosto.—Esta tarde han sido desmentidos oficialmente los recientes rumores de que la Pan American Airways esta negociando con el gobierno chino el establecimiento de una estacion terminal en China para el servicio aereo trans-pacifico que ahora esta funcionando entre California y Manila.

"El gobierno chino no ha designado ningun lugar para el aterrizaje ni el establecimiento de una estacion para la linea aerea del Pacifico", dijo el Departamento de Comunicaciones.
"Aun mas, los americanos no se han dirigido al gobierno chino para negociar tales facilidades."
El Ministerio tambien desmintió los informes japoneses del Sur de China en el sentido que la China National Aviation Corporation se va a quedar con la Southwest Aviation Company.

Con un dia de retraso el "China Clipper" llego a Cavite ayer tarde a las 4:34 bajo el mando del capitán Ralph Dahlstrom. Debido al ultimo tifon, el "China Clipper" tuvo que quedarse un dia mas en Guam antes de poder emprender el vuelo a Filipinas.

El avion saldra para Alameda, California en la madrugada del sabado 15 de agosto. La correspondencia en la oficina postal de Manila se cerrara mañana a las 10 de la noche.

Dos representantes de la Division Aeronautica del Departamento de Comercio, Raymond B. Quick y Edward L. Yuravich, han llegado en el "Clipper" en un viaje de estudio y observacion para despues a su vuelta hacer las recomendaciones correspondientes con respecto a la autorizacion para el establecimiento del servicio de pasajeros del proximo otoño.

T. A. Bulotti tambien llego en el "Clipper" para unirse al Departamento de mantenimiento de la Pan American Airways en Cavite.

H. M. Bixby representante en el Extremo Oriente de la Pan American Airways y Karl Lueder, superintendente de la seccion de operaciones, salieron ayer en el "President Grant" para China. Mr. Bixby está en camino a su oficina en Shanghai mientras que Mr. Lueder inspeccionara las facilidades en la linea aerea de Canton, Macao y Hongkong en la que la Pan American está interesada.

"El servicio de la Pan American Airways en el Pacifico ha mejorado mucho así como las facilidades que hay en cada punto de escala introducidas desde el primer vuelo de uno de los "clippers" el mes de febrero pasado", declaró en una entrevista a su llegada a Manila Raymond B. Quick, inspector-ingeniero de la oficina de comercio aereo de Washington comentando su reciente vuelo desde Alameda, California hasta Manila a bordo del "China Clipper".

E. L. Yuravich, inspector de lineas aereas de la misma oficina hablo tambien encomiasticamente del servicio de la P. A. A. El vis-

SOBRE LA TOMA DE MANILA YA...

(Continuación de la página 1)
comandante en jefe de las fuerzas expedicionarias americanas y S. E. D. Fernin Jaudenes, general en jefe interino del Ejército Español en Filipinas.

En dicho día se determinaron los detalles de la Capitulación de la Ciudad y defensas de Manila y sus arrabales y las fuerzas españolas que guarnecían las mismas de acuerdo con el Tratado preliminar acordado previamente.

Integraba la Comisión nombrada para el estudio de estos detalles relativos a la Capitulación por parte de los Estados Unidos el Brigadier General F. V. Greene, del Cuerpo de Voluntarios americanos; E. P. Lambertson, Capitán de la Marina de los Estados Unidos; Chas. A. Whitler, Teniente Coronel e Inspector General; y E. H. Crowder, Teniente Coronel y Juez Abogado. En representación de España actuaron Nicolás de la Peña, Auditor General; Carlos Reyes, Coronel de Ingenieros; José Ma, de Otaguer-Pellu, Coronel de Estado Mayor.

El General en Jefe del Estado Mayor General del Ejército Español, Celestino F. Tejero se encargó de la lectura de las cláusulas del Tratado preliminar, acordado provisionalmente el 13 a las fuerzas militares.

EL GABINETE SE REUNIO AYER EN SESION LARGA

Quezon hace observaciones sobre el bill que se está discutiendo en la Asamblea

El impuesto sobre la herencia y otros asuntos sobre política de gobierno han sido tratados en la sesión del gabinete ayer mañana que se extendió por mas de dos horas. Aunque nada oficial se ha informado sobre el resultado de las deliberaciones, hay informes de que el Presidente hizo algunas observaciones sobre el proyecto de ley que ahora está pendiente de aprobación en la Asamblea Nacional tocante al impuesto de herencia.

El Secretario Elpidio Quirino del Departamento del Interior dió cuenta de un modo informal sobre el resultado de su último viaje en las provincias del norte de Luzon y habló de la situación que allí existe en la actualidad.

Otros asuntos sobre política de gobierno se han discutido tambien en la reunion de ayer mañana del gabinete aunque no se ha querido revelar su naturaleza por no haberse llegado a un acuerdo final sobre los mismos.

Un estudio de los diques urge al Presidente
El Presidente Quezon ha objetado a la recomendación del Consejo Nacional de Investigacion Científica para destinar un presupuesto especial para los diques en las provincias del centro de Luzon sin una acabada investigación previa de los proyectos propuestos.

El presupuesto para la construcción y mantenimiento de diques tendrá que ser incluido por tanto en el bill de obras publicas que la oficina del Presidente espera someter en breve a la Asamblea Nacional.

La oficina del Presidente, en un memorandum para la oficina de Obras Publicas, dice que la propuesta consignación de P50,000 para una investigación de los diques en las provincias del centro de Luzon donde se esperan construir proyectos para la inauguración del servicio de pasajeros a bordo de los clippers. Ambos funcionarios regresaran a los Estados Unidos en el mismo "clipper" que los trajo a Manila y durante el vuelo reanudarán sus observaciones. El "China Clipper" emprendera el viaje de regreso el sabado por la mañana.

Tan pronto como lleguen a Alameda, los inspectores continuaran su viaje hasta Washington donde someterán un informe de su inspección. Se tiene entendido que la concesión del permiso dependiera en gran parte de este informe técnico.

T. A. Bulotti, un funcionario de la compañía, llegó tambien a bordo del "clipper". Viene para unirse al personal del departamento técnico de la Pan American Airways en Manila.

El "China Clipper" trajo ayer nueve sacos de correspondencia, y 11 paquetes de expreso aereo para Manila ademas de los tres pasajeros.

La oficialidad del "clipper" esta formada por los siguientes: Capitán R. D. Dahlstrom y oficiales John A. Fiske, Fred S. Ralph, M. Lodeseh, G. J. Wernet y H. O. Gentry. J. Van H. Parker Jr. es el mayordomo del vuelo.

Conferenciante



Profesor T. SATO del colegio de comercio oficial de Taihoku, que se encuentra de visita en esta capital para dar una serie de conferencias sobre la presente situación del Extremo Oriente. Visitó la Universidad de Filipinas ayer tarde.

ELOGIOS AL DIFUNTO MAGISTRADO STREET

Jueces, abogados y fiscales le alabaron en la velada neorológica del domingo

Con solemnes ceremonias se rindió un ultimo homenaje al difunto Thomas A. Street, ex-Magistrado de Filipinas que murió en América en marzo de este año, en la Sala de Audiencia del Tribunal de Apelación el domingo por la mañana. Hablaron miembros del foro filipino y del americano y miembros de la judicatura.

El abogado J. Wolfson, en representación del foro americano en las Islas dijo: "El Magistrado Street ya esta muerto, pero su memoria vivira para siempre en 22 tomos de la Jurisprudencia Filipina".

El ex-Juez Guillermo B. Guevarra en representación del foro filipino no hablo de las cualidades excelentes del difunto magistrado como jurista y tambien de sus eforjuntias como miembro del comité de codificación y como Magistrado del Tribunal Supremo de Filipinas.

El Juez Fernando Jugo, por los Jueces de Primera Instancia, y el Procurador General Serafin Hilado, por el Departamento de Justicia, hablaron tambien en terminos laudatorios de la vida profesional del difunto Magistrado.

El Juez Francisco A. Delgado del Tribunal de Apelación hablo de su "gentileza y amabilidad que son características del que viene del Sur de Estados Unidos, combinadas con la firmeza del yankee, la equanimidad y tacto de sus compatriotas del norte".

El Magistrado Jose P. Laurel del Tribunal Supremo por su parte hablo de la ejemplaridad de la vida del difunto Magistrado, que dedico su vida a labores muy provechosas para la humanidad en su lucha por

Agosto de 1898 se acentuaron más las conferencias asistiendo tambien dos Jefes del ejército americano para ultimar las bases de la capitulación de Manila, estando ya presente en el acto de firmarse por ambas partes el acta de capitulación. Se firmó un solo documento de capitulación en dicho día 13 y no otro fue firmado despues.

El ayudante del General Merritt traía ya preparada el acta de capitulación en inglés y castellano. Despues de firmada dicha acta fue cuando se dió el orden para la entrada en Manila del ejército americano y este no hubiese podido entrar sin haberse cumplido previamente con dicho formal requisito.

"La medalla que represente la eglie del Almirante Dewey no prueba ni puede probar nunca una fecha distinta de la real y verdadera en cuanto a la capitulación de Manila.

"De modo que ni la capitulación fué el 15 de Agosto 1898 sino el 13 ni el General Augusti fué el último Gobernador General ni pudo haber firmado la capitulación, siendo el General Jaudenes el último Gobernador General y quien firmó la capitulación.

"Además en todos los documentos oficiales y en el tratado de París consta que en 13 de Agosto de 1898 capituló Manila y desde el año 1898 se viene celebrando el 13 de Agosto como fecha oficial de la capitulación.

"Por si puede ser útil para la historia debe hacer constar que en 11 de Agosto se firmó el armisticio con los representantes de Estados Unidos y España y según las leyes internacionales y tambien por los reglamentos de guerra, desde la mencionada fecha debieron haber cesado las hostilidades y no obstante ello y del conocimiento que los Jefes de las fuerzas americanas tuvieron de tal hecho, no cesaron las hostilidades dando con ello lugar a la rendición de Manila.

"En el libro de sesiones del tratado de París consta no solo el hecho sino tambien la protesta hecha por el eminente Jurista Sr. Montero Ríos, Presidente de la Comisión Española en el tratado de Paz y a pesar de cuantas alegaciones hizo acompañadas de citas legales no fueron atendidas dando con ello lugar a la pérdida de las Islas Filipinas para España.

J. RODRIGUEZ SERRA.

SE PROSIGUE UNA CAUSA POR FALSIFICACION

Otros cuatro testigos han declarado sobre la firma de un testamento

(Servicio Informativo)
Exclusivo a "La Vanguardia"
San Fernando, Pampanga, Agosto 11.—Despues de denegar de plano una cuarta o quinta moción de sobreseimiento presentada por el abogado defensor José Gutiérrez David, el Juez Hon. Alfonso P. Santos oyó este día las pruebas adicionales de Atilano Mercado y Mariano Ordoñez, acusados en la ruidosa causa criminal que se les sigue por la falsificación del siguiente testamento de la finada doña Inés Basa, esposa del primer acusado.

Alejandra Dizon, una vieja de 70 años, fué la primera testigo de la defensa. Negó ciertas manifestaciones atribuidas por la acusación a Mercado. Repreguntada, sin embargo, por el abogado Vicente Sotto, de la acusación privada, la vieja autentico y ratifico todo el contenido de una declaración jurada, prestada por ella ante el Notario Vicente T. David, en la cual se hace constar que en la mañana en que, según la defensa, Inés Basa firmó el testamento, la testigo, que entonces se hallaba en la casa de la finada, no vió a ninguno de los tres testigos instrumentales del documento.

Despues ocuparon la silla testifical un personero y un aparoero del acusado Mercado. Ambos estuvieron contestes en que una mañana del año 1930—solo recuerdan el año —ellos vieron a Inés Basa, al marido de esta y a los tres testigos instrumentales cuando firmaron cierto documento y ellos no pueden identificarlo. En repreguntas, mientras el uno, aunque elector, dijo que no recuerda si el hecho ocurrió antes o despues del plebiscito o de la elección presidencial, y que él y su compañero vieron el acta a través de una ventana cubierta de tela metálica, el otro dijo que, aunque recuerda el año 1930, no recuerda los años en que nacieron sus seis hijos y que el y su compañero vieron el acta dentro de la misma oficina del acusado Mercado.

El cuarto testigo de la defensa fué el acusado Ordoñez, quien al toque de las cinco de la tarde, aun continuaba contestando las preguntas directas de su abogado José Narciso. El Juzgado levantó la sesión para continuarla el primero del mes entrante. En dicho día se ha anunciado que tambien declarará el acusado Mercado como último testigo de la defensa.

Se han organizado recientemente quince nuevos capítulos "Nepa" en diferentes lugares de Filipinas por funcionarios municipales y escolares en respuesta a la presente campaña de la asociación del proteccionismo de establecer unidades locales en cada pueblo y escuela de las Islas.

Peticiones para organizar sus respectivos capítulos "Nepa" se han recibido en la oficina de la "Nepa" de presidentes y miembros de consejos municipales, y son indicio del apoyo popular al movimiento del proteccionismo. Funcionarios escolares están tambien encabezando los capítulos estudiantiles en sus distritos.

A continuación va la lista de los pueblos que han solicitado permiso para organizar sus propios capítulos, muchos de ellos mediante resoluciones de sus respectivos consejos:

- Lubao, La Unión
- Davao, Davao
- Samal, Davao
- Lagonoy, Camarines Sur
- Nauglian, La Unión
- Santo Domingo, I. Sur
- Lupon, Davao
- Malasiqui, Pangasinán
- Badian, Cebu
- Batac, I. Norte
- Alcántara, Cebu
- Misago, Iloilo
- Iba, Zambales
- Taglibaran, Bohol

La Pasig Elementary School de Rizal, y la Kolambang Primary School de Lanao son las primeras en la organización de capítulos "Nepa".

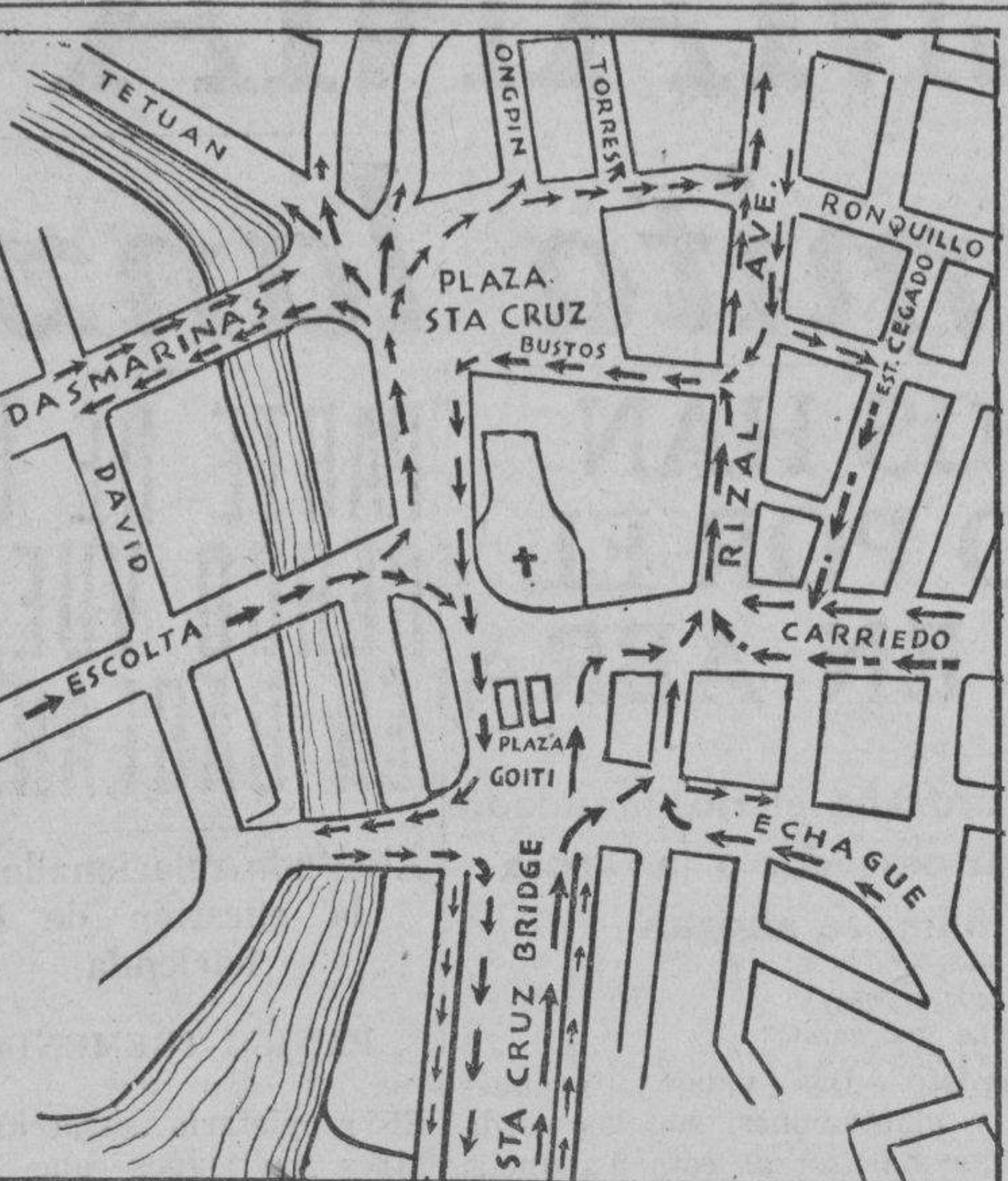
"El ultimo año" dice el Manual de Organización y Control de la Nepa—"se ha hecho el trabajo de establecer la base de la asociación. Este año se esfuerza por establecer capítulos. El gobierno está dando su apoyo a este trabajo, pidiendo de las escuelas, funcionarios provinciales y municipales y del pueblo que den toda su ayuda en el establecimiento de estos capítulos."

la razon y la verdad.
Entre los presentes figuraban, el Vice-Presidente Sergio Osmeña, el Comandante General Lucius Holbrook, el Secretario Eulogio Rodriguez, el Sub-Secretario Leon G. Guinto, y los Jueces Pedro Tuason, Emilio Mapa, Marceliano Montemayor y muchos miembros del foro.

Oppus, sotto voce, asintió, diciendo: "Clerto, el gobierno no es ateo, pero tampoco primo."

Kalaw en contra e intervenciones
Con documentos y testimonios de la historia en mano, Kalaw impugnó la emienda Cuenco-Soliven. Cito lo consignado por el erudito Dr. T. Pardo de Tavera en el Censo de Filipinas en relación con los bie-

Como sera el trafico en la Plaza Goiti desde el sabado



Este mapa da idea clara de los planes del Jefe de Policia Coronel Antonio C. Torres para mejorar el trafico de la ciudad, especialmente en la Plaza Goiti, Plaza Sta. Cruz, Escolta, Rosario, Avenida Rizal y Carriedo.

El jefe Torres, aclara que siendo muy radical, el plan sera de emergencia o de prueba por ahora pues se sabe que el Departamento de Policia no puede hacer cambios en el arreglo del trafico sin la autorización de la Junta Municipal.

El plan que estará en vigor el sabado que viene consiste:
(1) Trafico de una sola direccion en la Escolta, desde el Puente Jones hacia el Puente de Sta. Cruz.
(2) Los vehiculos que se dirigen hacia el norte en el puente de Sta. Cruz pasaran por la parte derecha, en vez de la izquierda, y vice versa.

(3) El trafico a lo largo de la Avenida Rizal desde la Plaza Goiti hasta la calle Bustos, será solo de una sola direccion, hacia el norte. Las señales de luces para el trafico en la Plaza Goiti no se usaran, para que el trafico que viene del puente de Sta. Cruz pueda seguir sin interrupcion hacia la Avenida Rizal, así como el trafico desde la Escolta hacia la Plaza de Sta. Cruz. Los vehiculos que vengán desde la Plaza Lawton continuaran hacia

Terminó el debate y se imponia la votación. Pero, la, por muchos deseada y por pocos temida, votación de la emienda Cuenco-Soliven, Merced a la hora y psicológica, intervenció de Aquino se capó el escudo de una votación. Como miembro del Comité de Medios y Arbitrios, Aquino solicitó de la mesa una declaración reglamentaria para su proposito de presentar una emienda.

Como la mesa decidiera que, sin previa disidencia debidamente registrada, un miembro no puede formular emienda alguna al bill ya informado por su comité, Aquino declaró que, en aras de su convicción formada a luz del debate a que habia asistido, presentaba su dimisión como tal miembro del comité para así capacitarse a proponer su emienda.

Algo como una confusión se produjo en la sala hasta que prevaleció la opinión de Perfecto al efecto de que, habiendose acordado aquélla misma mañana por el Comité de Medios y Arbitrios el rechazo del proyecto de la emienda Cuenco-Soliven, Aquino estaba dentro de las 48 reglamentarias para registrar su disidencia y formular una emienda.

Como se ve, Romero pidió el levantamiento de la sesión en la inteligencia de que la emienda Aquino, y otros, a moción de Perez, seran consideradas en la siguiente sesión del viernes a las 5:00 p. m. Así se acordó.

La Avenida Rizal o daran la vuelta hacia la calle Echague.
El Coronel Torres en una carta a Mr. J. A. Thomas, superintendente del trafico de la Merced, dice que está en favor de la Merced en la disputa de esta con la Comisión de Utilidades Publicas, haciéndole que los buses de la compañía, puedan dar la vuelta en la Plaza Lawton, en vez de hacerlo en la Plaza Goiti. Esta practica se adopta cuando el Puente de Sta. Cruz, por los masiado lleno de vehiculos, pero ha sido objeto de protestas por parte de los pasajeros los cuales alegan que tienen que bajar en la Plaza Lawton en vez de hacerlo en la Plaza Goiti, no obstante haber pagado su pasaje hasta la Plaza Goiti.

La Junta Municipal tambien está por recomendar que se cancele el permiso dado a la Pasay Transportation para utilizar para sus buses la calle Florentino Torres. Esta recomendación ha causado extrañeza al comité de policia de la citada junta, pues, la recomendación hecha, es que el numero de buses que pueden pasar en dicha calle por 30 minutos sea reducido a seis, y que los buses entren por la calle Florentino Torres, desde la parte sur solamente.

La Policia recomienda que la estación de gasolina de la Pasay Transportation sea removida de su actual sitio porque está demasiado cerca a la calle. Los buses que van a cargar gasolina en dicha estacion obstruyen en paso de los vehiculos.

DAÑOS EN LAS OBRAS PUBLICAS POR AVENIDA

Puente y caminos en Ilocos Norte sufren gran destrozo

En medio millon de pesos se calculan los daños ocasionados a caminos y obras publicas por el tifon por el cual se mantiene la línea en Manila. Esto es lo que ha informado en la Oficina de Obras Publicas.

Una rampa del puente de Gapan, Iloilo, ha sido arrasada por inundación, y los diques cercanos tambien han quedado dañados. Algunos telegramas recibidos de la provincia. Dos puentes de madera en el camino de Lambunao-Gapan y uno en Janitay quedaron tambien destruidos.

Otros dos puentes de madera en Duenias-Passi sufrieron tambien quedando el paso intrasitable. El rio de Jaro se ha desbordado inundando las comarcas vecinas. El pueblo de La Paz está inundado y se teme que haya habido muertos. Ilocos Norte sufre daños.

(Servicio Telegrafico)
Exclusivo a "La Vanguardia"
Laoag, Ilocos Norte.—La provincia de Ilocos Norte, el tifon fué muy azotada por el tifon. La señal izada ayer, todavia no se ha arriado. Fuertes lluvias caeron toda la noche, dañando los sembrados en toda la provincia. Las líneas de telefonos han caído en muchos puntos.

El rio de Pagsan se desbordó haciendo imposible el paso a la rampa sur del puente Gilbert. El rio de Bangui se ha cerrado temporalmente por la inundación. El rio Piddig es impassible.

Una gran parte de este pueblo está bajo agua. El Ingeniero de Distrito está haciendo una inspección y todavia no se pueden calcular los daños. No se ha informado hasta ahora de ninguna muerte, pero la gente teme que haya una calamidad por efecto del tifon.—Peña T.

En Vigan tambien hubo destrozos
Vigan, Ilocos Sur, 12 de Agosto.—Otro tifon azotó esta provincia, comenzando ayer, ocasionando grandes daños a las obras publicas.

Los puentes provisionales en Nativacan, Bayugan, Dili Pansua y Urdas, fueron arrasados por la inundación. Las rampas del norte de los puentes de Sta. Cruz, Sta. Maria, Bantaway y Cubagao tambien fueron arrasadas.

El servicio de vadeo de Candaba quedó suspendido, haciendo el camino del norte de Manila impracticable por unos 5 días. Las propiedades y sembrados todavia no se pueden calcular, pero se creen que son considerables.

El Gobernador Quiroga telegrafió al Presidente Quezon, por conducto del Secretario del Interior que 8 municipios y tres distritos municipales necesitan provisiones de arroz, urgentemente, alegando que la distribución de arroz por los de la Corporación Nacional de Arroz es defectuosa, debido a la concentración de la venta en Vigan solamente. Tambien ha pedido que se envíe a la provincia 1000 canavanes de arroz.—Rivas Cabildo.

La Avenida Rizal o daran la vuelta hacia la calle Echague.
El Coronel Torres en una carta a Mr. J. A. Thomas, superintendente del trafico de la Merced, dice que está en favor de la Merced en la disputa de esta con la Comisión de Utilidades Publicas, haciéndole que los buses de la compañía, puedan dar la vuelta en la Plaza Lawton, en vez de hacerlo en la Plaza Goiti. Esta practica se adopta cuando el Puente de Sta. Cruz, por los masiado lleno de vehiculos, pero ha sido objeto de protestas por parte de los pasajeros los cuales alegan que tienen que bajar en la Plaza Lawton en vez de hacerlo en la Plaza Goiti, no obstante haber pagado su pasaje hasta la Plaza Goiti.

La Junta Municipal tambien está por recomendar que se cancele el permiso dado a la Pasay Transportation para utilizar para sus buses la calle Florentino Torres. Esta recomendación ha causado extrañeza al comité de policia de la citada junta, pues, la recomendación hecha, es que el numero de buses que pueden pasar en dicha calle por 30 minutos sea reducido a seis, y que los buses entren por la calle Florentino Torres, desde la parte sur solamente.

La Policia recomienda que la estación de gasolina de la Pasay Transportation sea removida de su actual sitio porque está demasiado cerca a la calle. Los buses que van a cargar gasolina en dicha estacion obstruyen en paso de los vehiculos.

Luber-finer

EL UNICO REFINADOR DE ACEITE GENUINO PARA SU MOTOR
Empieza donde los filtros terminan

Distribuido por
The Bachrach Motor Co., Inc.
Port Area, Manila.

Gangas Verdaderas en ARTICULOS para CABALLEROS.
VENTA por el 13 ANIVERSARIO de HAMILTON BROWN Empieza el Lunes, 17 de Agosto

JOSE MATTI
Relojero
Con garantía de un año compone toda clase de relojes cronometros, barometros y toda máquina de precisión.
35 N. Domingo San Juan

Dr. C. Jährling's **NEURISAN**
Recomendado para
Inquietud nerviosa - Insomnio - Histeria - Hipocondria - Sífilis - Neuralgia - Hipertonia - Epilepsia - etc.

DEPOSITO: BOTICA DE SANTA CRUZ, PLAZA GOITI, MANILA.
Mediagua 100/150 Gr., 200/250 Gr., 300/350 Gr., 450/500 Gr., 600/650 Gr., 750/800 Gr., 900/950 Gr., 1000 Gr., Alcohol 42%.

Planes de MacArthur, criticados en E.U.

PROVOCAN AL JAPON, DICE UN EX-"BELO BOY"

Y America se veria arrastrada a una gran catastrofe, porque ayuda al ejercito de Filipinas y demuestra asi que trata de buscar la seguridad de este pais

(De la "Associated Press") Nueva York, (via correo expreso Clipper).—Que los Estados Unidos están encaminándose hacia la "catastrofe" por ayudar a los filipinos, tal es lo que alega William Campbell Strong, que ha sido consejero del que fué gobernador General Dwight F. Davis.

Si prosperan los planes del General Douglas MacArthur, Armstrong predice que eventualmente Japon intervendrá y los Estados Unidos se verian envueltos en una guerra.

Critica la factibilidad de la defensa de Filipinas

En un artículo enviado al Herald-Tribune de Nueva York, Armstrong también criticó la factibilidad de acometer la defensa de las islas con un fondo de \$8,000,000 al año. "Parece que los Estados Unidos tendrán que equipar el ejército", dijo. Desde que partió de Manila en 1931, Armstrong pasó a residir casi todo el tiempo en Washington. Hasta hace poco estaba relacionado con la Reconstruction Finance Corporation.

El artículo de Armstrong iba acompañado de un editorial del Herald-Tribune que miraba con honda preocupación los sucesos en Filipinas y el Extremo Oriente, añadiendo que "a este trance nos han lanzado los políticos egoístas que quisieron vender Filipinas por un puñado de azúcar".

Después de trazar la tendencia de los últimos acontecimientos en el Extremo Oriente, el curso de la independencia filipina y el envío del General MacArthur para dirigir los planes de defensa de las islas, Armstrong dijo:

"El plan promulgado por el General MacArthur tiende al entrenamiento militar de todo hombre capacitado físicamente en Filipinas. 40,000 hombres recibirán un entrenamiento anual todos los años, así que cuando llegue el tiempo de la independencia absoluta habrá probablemente 400,000 filipinos completamente entrenados que podrían alistarse en el servicio en caso de una emergencia nacional.

Considera que el presupuesto es demasiado pequeño

"Calcula que esto se podrá hacer con un gasto anual de \$8,000,000. En verdad, esta suma incommensurablemente pequeña vendrá a significar que todos los puestos del ejército americano en las islas y sus equipos y cuarteles serán dados gratis al gobierno de Filipinas.

"Los rifles, la artillería de campaña, los aeroplanos y los cañones para la defensa costera, etc., que se necesitarán para equipar un ejército de 400,000 hombres, para no decir ya nada de la "escuadra-mosca" que MacArthur habla, indudablemente que no se podrán obtener con un pago total de \$80,000, y este gasto necesariamente habrá de incluir algún pago al ejército y el costo de sus uniformes, alimentación, etc. De este modo, parece, pues, que los Estados Unidos tendrán que equipar el ejército.

"El presupuesto para el año que termina el 30 de junio de 1937 para fines puramente militares son \$383,104,859 (la ley del Presupuesto Militar, aprobada el 15 de mayo de 1936). La fuerza del ejército americano para dicho año es de 165,000, o sea, cuatro veces solo el número de los hombres que estarán bajo las armas anualmente en el ejército filipino.

Habría necesidad de que America lo pague todo

"Un examen de estas cifras parecería indicar que a menos que los Estados Unidos intenten pagar el equipo del ejército filipino, las cifras de MacArthur, iguales que muchos de los calculos de la administración, resultarían absurdamente inadecuadas. Los ingresos anuales del gobierno filipino en el pasado han sido de \$40,000,000 a \$50,000,000 anualmente, de modo que aun un gasto de \$8,000,000 adicionales requeriría casi un 20 por ciento de incremento en los impuestos.

"Presumiendo que todo este esfuerzo se ha de hacer de buena fe, en gracia al argumento, que los filipinos puedan aportar tal cantidad, queda la cuestión de la conveniencia de que America cree delirantemente un posible obstáculo militar a los planes del Japon de dominar todos los paises que bordean el Mar de China.

Los planes de MacArthur son una provocación al Japon

"Si los planes de MacArthur prosperan y el ejército filipino se concreta en una realidad, sería inevitable que el Japon se vea obligado a dar todos los pasos que sean necesarios para acabar con este freno inesperado, y tal acción por parte del Japon, mientras nosotros seamos responsables de la integridad territorial de las islas, daría lugar inevitablemente a la guerra con los Estados Unidos.

"Los filipinos nunca podrán combatir solos contra el Japon, y este esfuerzo apoyado por la administración sería ciertamente considerado por el Japon como un acto deliberado de agresión de nuestra parte.

"MacArthur admite que es financieramente imposible para los filipinos levantar una Marina, pero, sin una Marina, Filipinas nunca podrá ser defendida. Aquellas islas tienen mas millas de linea costera que todos los Estados Unidos, con 21 o mas puertos magníficos. Es tanto evidente que los filipinos seguirán con la protección permanente de la escuadra americana.

Predice que sobrevendrá una gran catastrofe

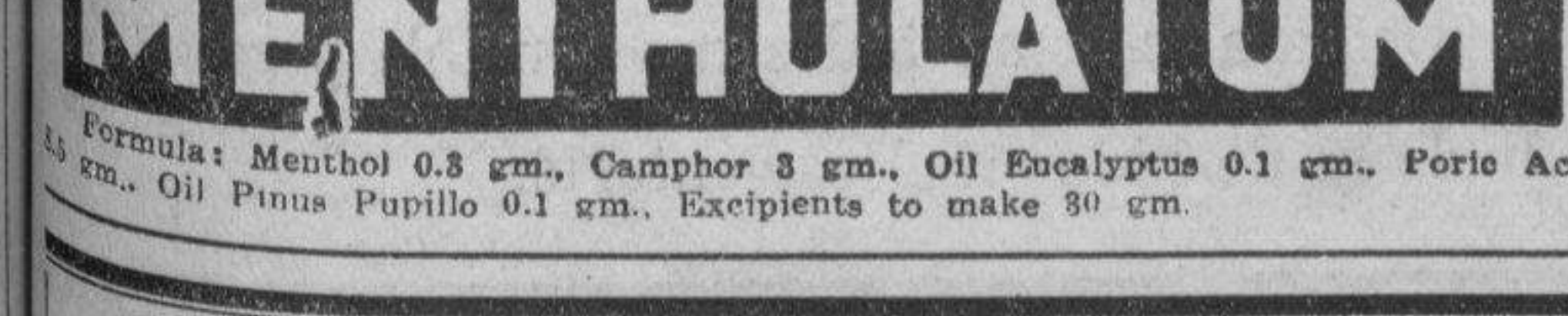
"En vista de estos hechos, parece que es menester prestar grave atención a la catastrofe que probablemente ha de sobrevenir si se ha de permitir que tal empresa continúe tal como va.

"Si va a ser la política de la administración seguir con la posesión de las Islas Filipinas y derogar la Ley de Independencia, habrá necesidad de que nosotros reforzemos definitivamente las defensas terrestres y probablemente dupliquemos nuestra escuadra. Si no es nuestro propósito retener las islas, debemos retirar la escuadra asiática y nuestras fuerzas armadas lo antes posible.

"Los filipinos han estado demandando la independencia absoluta inmediata por espacio de 38 años. Han profesado en todo tiempo su capacidad de defenderse y de subsistir por sí solos. Cuando abandonaron las islas, habremos cumplido todas las promesas hechas a un pueblo extraño, y nuestro pueblo podrá mirar con orgullo la ejecutoria americana y el hecho de que nosotros hemos dado a ese pueblo educado, una forma libre de gobierno y hemos elevado sus normas de vida mucho mas allá que las de cualquiera otra raza oriental.

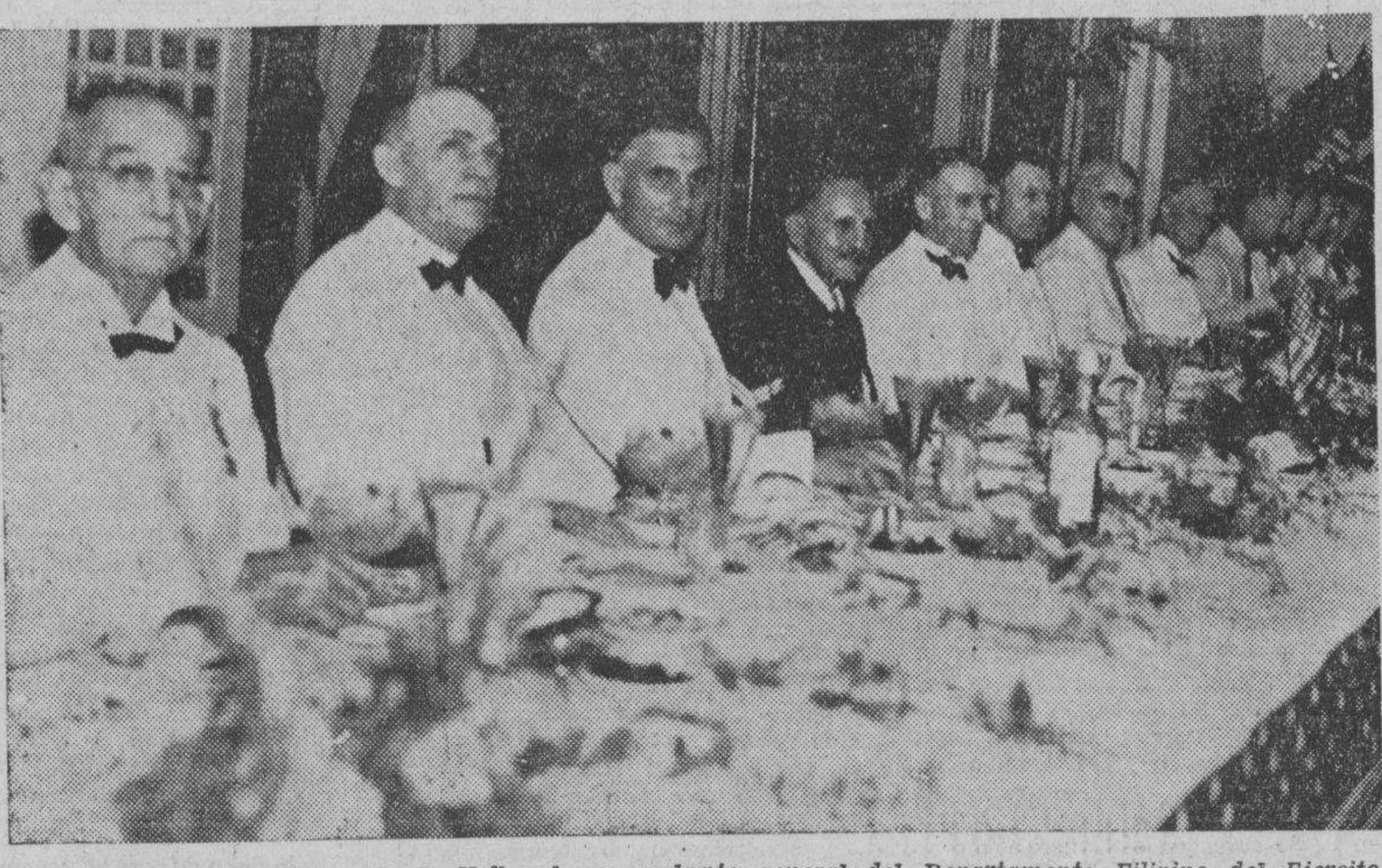
America no debe demostrar que busca la seguridad de Filipinas

"Pero hay una cosa que los Estados Unidos deben evitar, y es todo hecho o indicación de que nosotros planeamos secretamente proteger



MENTHOLATUM
Formula: Menthol 0.8 gm., Camphor 3 gm., Oil Eucalyptus 0.1 gm., Peppermint 0.1 gm., Oil Pinus Phippiana 0.1 gm., Excipients to make 30 gm.

Rememorando la toma de Manila



El General de Division L. R. Holbrook, comandante general del Departamento Filipino del Ejercito americano, fue el huésped de honor en el banquete del Dia de la Ocupacion celebrado anoche en el Manila Hotel por el Stolsenburg Camp, Departamento V. A. P., de los veteranos de la guerra con España. En la fotografia se ve entre otros al Coronel Jos. N. Wolfson, General Alfred T. Smith, General Holbrook, J. P. Heilbronn, Comandante de Departamento Thompson de la Legion Americana, Capt. Holbrook y el juez James Ross.

Moros de Lanao piden un gobierno mas autonomo

Una delegación de moros de la provincia de Lanao visitó anoche al Secretario del Interior Elpidio Quirino en su despacho en el Ayuntamiento para exponer la petición de los vecinos de la mencionada provincia de tener un gobierno mas autonomo y que este menos sujeto a la supervisión del gobierno central. La delegación confirió con el secretario sobre importantes asuntos que afectan al desenvolvimiento de aquella region.

La delegación encabezada por un influente datu moro ha presentado al secretario un escrito en el que se pide el nombramiento de un gobernador moro para la provincia de Lanao. El puesto de gobernador está actualmente vacante y es desempeñado interinamente por el tesorero provincial. La delegación recomienda para el puesto el nombramiento del Sultan sa Ramin o un hijo de este graduado en derecho.

El Secretario Quirino despues de enterarse de la petición de los moros anuncio que sometera el asunto al Presidente Quezon puesto que el asunto envuelve principios que deben ser decididos por el Presidente de la Mancomunidad y esta

fuera de las atribuciones del Secretario de Departamento. Dijo que la petición de los moros será endosada por su oficina a Malacanan.

En ciertos círculos políticos sin embargo, se expresan dudas de que semejante petición fuese concedida en estos tiempos. En primer lugar se dice que cualquier cambio que se desee introducir en la organización de los gobiernos de las provincias de Mindanao dependerán de los proyectos de ley pendientes actualmente de consideración ante la Asamblea Nacional. Dichos proyectos afectan algunos a la abolición de la Oficina de Tribus no Cristianas para dar lugar a la creación de una Comisión y los otros se refieren a la conversión de las cabeceras de Davao y Zamboanga en ciudades especiales.

Se dice en los mismos círculos políticos que en consideración a la posible política que la Asamblea Nacional puede adoptar en relación con los planes de reformas en los gobiernos de Mindanao, envueltos en los proyectos pendientes de aprobación, se debe de esperar que la Asamblea actúe sobre dichos proyectos.

Corpus al frente de los intereses de Montilla

Con el Juez Rafael Corpus, ex-presidente y gerente general del Banco Nacional, y Magdalena C. Peña, como gerente, las oficinas en Manila y agencias de las diferentes firmas azucareras y mineras, propiedad algunas y otras de la propiedad del Speaker Gil Montilla, serán abiertas el sábado en el edificio Perez Samanillo en la Escolta.

Las firmas que se establecerán en el mencionado edificio bajo la supervisión de la oficina general de las oficinas del Speaker Montilla, son: Isabela Sugar, Central de Ormoc, Bataan Sugar Co. y Rosario Central, Pilar Coppers, Inc., Capiz Copper y Pampanga Gold Mines, Inc.

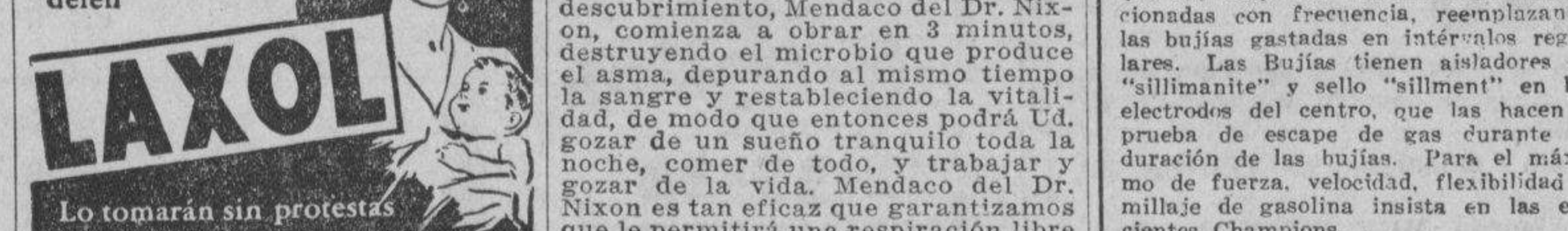
Además de estas agencias se habrá un local para la exhibición de los productos industriales de la Isabela Sugar Company.

La Srta. Josefina Peña, hija del Sr. Magdaleno C. Peña, fue nombrada secretaria de las tres firmas niteras. Gil Montilla, Jr., hijo del Speaker Gil Montilla, es el gerente de la Quiroga Bed Factory.

La integridad territorial de dicho país despues de habernos retirado. "Si una Filipinas independiente no puede protegerse, no existe mas razon de intervenir que en el caso de Manchuria. Ellos no van a ser nuestros pupilos, ni nosotros vamos a ser responsables por ellos. Han hecho su elección y deben defenderse como puedan".

ACEITE MOLINO PUÑO DE OLIVA EXTRAFINO

MADRES cuando los niños necesitan un purgante o laxante delen



Lo tomarán sin protestas porque tiene un sabor dulce. Es suave y, sin embargo, mucho mejor que aceite de ricino.

Acetate de Ricino, 350.000 gramos, Sacarina 0.50 gramos, Aceite de Menta, 1.00 gramos, Vanilina, 0.05 gramos.

LOS SALONES DE BELLEZA VAN A SER REGULADOS

Porque una joven que queria embellecerse el cabello se quedó sin el

Los salones de belleza (beauty parlors) serán regulados en un proyecto de ordenanza que el concejal José G. Advincula, chairman del comité de leyes de la Junta Municipal, ha decidido someter a la Junta, a raíz de reclamaciones recibidas contra cierto salón de belleza.

El concejal Advincula ha informado a la Junta que en cierta ocasión una señorita se quedó sin la cabellera y con el cuero cabelludo dañado, cuando se sometió al procedimiento del rizo artificial por una persona no experta en el trabajo.

También ha informado que ha oído informes en el sentido de que hace años una chica se quedó loca por efecto de la corriente eléctrica que afectó su cabeza, cuando una rizadorora inexperta quiso rizar su cabellera.

Siendo la corriente eléctrica el principal factor del rizo artificial hoy día, y conocidos los graves peligros de la electricidad en manos inexpertas, conviene dictar regulaciones, dice el concejal Advincula. Para este fin, el Tesorero de la Ciudad, Victor Alfonso, ha sido instado para que prepare las regulaciones necesarias.

Un censo de analfabetos propone el edil Ramos

Un censo de los analfabetos en Manila, con el fin de resolver el problema de la educación de los adultos, propone el concejal Vae-rano E. Fugoso, chairman del comité de instrucción pública de la Junta Municipal.

Una resolución, rogando al Alcalde, que ordene la preparación de una lista de analfabetos en esta ciudad, ha sometido dicho edil a la aprobación de la Junta Municipal. El concejal Fugoso desea saber el número exacto de analfabetos en Manila.

Las monedas estarán listas en septiembre

La emisión de monedas conmemorativas del gobierno de la Mancomunidad, según el tesorero Ramos, posiblemente se podrá hacer hacia mediados del mes de septiembre venidero. La acuñación de las monedas de medio peso esta por completarse y solo queda por acuñar las dos series de monedas de un peso, la cual acuñación se espera que podrá hacerse hacia el 18 o 20 del mes en curso tan pronto como se reciba de América otros accesorios para completar la combinación de moldes.

El tesorero dice que según copresponderos que ha recibido de América dichos accesorios podrán llegar a las islas hacia el 15 o 17 del actual y en tal caso no se requerirá tiempo mas que hasta el fin del mes en curso para terminar la acuñación.

Despues de terminada la acuñación.

Traida de treinta japoneses expertos en pesca, autorizada

Paso significativo adopta el gabinete al permitir la importacion de tecnicos del Japon por una corporacion privada

El gabinete ha tomado un paso muy significativo, de acuerdo con unos informes, cuando autorizó en una reciente reunión la importación de unos 30 instructores japoneses de pesca para la Philippine Fish Packing Corporation.

La autorización fué obtenida por Eulogio Rodriguez, Secretario de Agricultura y Comercio, a petición insistente de los directivos de la corporación pesquera compuesta de una mayoría de filipinos y dos prominentes comerciantes japoneses de la ciudad.

La directiva de la corporación que fué incorporada con un capital de P300,000 de los cuales P15,000 están pagados de los P30,000 suscritos en junio pasado, incluye a Leopoldo R. Aguinaldo, Miguel Unson, Ramón

J. Fernandez, Vicente Madrigal, Wenceslao Trinidad, Yasaku Morokuma y Yoshi Karikome. No se ha tomado ningún paso hasta ahora en relación con la traída de estos expertos japoneses en pesca, según informó ayer el Sr. Trinidad, pero se tiene entendido que esto se hará muy pronto. La corporación se halla en proceso de organización y tan pronto como esté preparada a negociar, se llamará a los instructores para entrenar a los filipinos en la ciencia de la pesca, particularmente en alta mar donde los japoneses son considerados como superiores a la mayoría de pescadores orientales.

La traída de instructores japoneses evita el tener que enviar estudiantes filipinos al Japon para estudiar los métodos en la pesca, pero se dió a entender que no tiene ninguna relación con lo que el gobierno podría hacer respecto al establecimiento de una escuela de pesca que en parte puede ser constituida con instructores japoneses. Se está estudiando ahora la conveniencia de abrir un curso sobre la pesca en la Universidad de Filipinas por los funcionarios del gobierno y de la universidad.

La Philippine Packing Corporation se propone, de acuerdo con sus artículos de incorporación, dar instrucciones sobre los métodos de pesca. Este plan de la corporación dió pábulo a la creencia en los círculos comerciales y oficiales ayer de que dado el hecho de que el gabinete sancionó el plan de esta organización, no será necesario para el gobierno entrar en el campo en abierta competencia con el negocio de una empresa privada.

En el Buró de Terrenos se ha sabido esta mañana que Badaguas era un antiguo empleado de la oficina y que poseía una pistola Colt, de calibre .38, mediante licencia especial, privilegio que se concede a todos los empleados del Gobierno destinados en Mindanao.

De la enfermedad que, según el telegrama, fué causa del suicidio, no está enterada la oficina de Terrenos. Badaguas comenzó a trabajar en dicha oficina desde el año de 1929.

En el Buró de Terrenos se ha sabido esta mañana que Badaguas era un antiguo empleado de la oficina y que poseía una pistola Colt, de calibre .38, mediante licencia especial, privilegio que se concede a todos los empleados del Gobierno destinados en Mindanao.

De la enfermedad que, según el telegrama, fué causa del suicidio, no está enterada la oficina de Terrenos. Badaguas comenzó a trabajar en dicha oficina desde el año de 1929.

En el Buró de Terrenos se ha sabido esta mañana que Badaguas era un antiguo empleado de la oficina y que poseía una pistola Colt, de calibre .38, mediante licencia especial, privilegio que se concede a todos los empleados del Gobierno destinados en Mindanao.

De la enfermedad que, según el telegrama, fué causa del suicidio, no está enterada la oficina de Terrenos. Badaguas comenzó a trabajar en dicha oficina desde el año de 1929.

UN AGRIMENSOR SE MATA EN ZAMBOANGA

Se cree que Eduardo Badaguas estaba desesperado por su enfermedad

Eduardo Badaguas, agrimensor, empleado como inspector del Buró de Terrenos en Sindagan, Zamboanga, se suicidó anteayer, disparándose un tiro con una pistola de calibre .38, debido a su desesperación por no curarse de un mal que padecía.

El telegrama se recibió ayer mañana en las oficinas de la División de la Constabularia del ejército. El texto del telegrama dice: "Zamboanga, via Cebu, 11 de Agosto, 1936.

"Por un aviso desde Sindagan, se ha sabido aquí que Eduardo Badaguas, agrimensor y empleado como inspector del Buró de Terrenos, se suicidó pegándose un tiro con su pistola, aparentemente por causa de su enfermedad, de la que no se curaba. Los detalles se enviarán por correo.

"Fdo. Capitan Gador" En el Buró de Terrenos se ha sabido esta mañana que Badaguas era un antiguo empleado de la oficina y que poseía una pistola Colt, de calibre .38, mediante licencia especial, privilegio que se concede a todos los empleados del Gobierno destinados en Mindanao.

De la enfermedad que, según el telegrama, fué causa del suicidio, no está enterada la oficina de Terrenos. Badaguas comenzó a trabajar en dicha oficina desde el año de 1929.

En el Buró de Terrenos se ha sabido esta mañana que Badaguas era un antiguo empleado de la oficina y que poseía una pistola Colt, de calibre .38, mediante licencia especial, privilegio que se concede a todos los empleados del Gobierno destinados en Mindanao.

De la enfermedad que, según el telegrama, fué causa del suicidio, no está enterada la oficina de Terrenos. Badaguas comenzó a trabajar en dicha oficina desde el año de 1929.

En el Buró de Terrenos se ha sabido esta mañana que Badaguas era un antiguo empleado de la oficina y que poseía una pistola Colt, de calibre .38, mediante licencia especial, privilegio que se concede a todos los empleados del Gobierno destinados en Mindanao.

PERFECCIÓN EN LA AFEITADA



Afítese con la Crema MENNEN. Produce inmediata y abundante espuma en agua caliente o fría, suaviza la barba y hace más cómoda la afeitada. Si prefiere un efecto doblemente refrescante, estimulante, use la Crema Mentolizada MENNEN.

Use la Loción MENNEN para el cuidado del cutis. Refresca y suaviza... Tiene delicada fragancia.

El Talco MENNEN para hombres es de color neutro, invisible. Elimina el brillo. ¡Es ideal despues de la afeitada y del baño!

Distribuidas por BACHRACH MOTOR CO. Port Area, Manila

MENNEN

DESEA UD. MAYOR ECONOMIA?

Si Ud. operara una flota de botes de motor comerciales, no aseguraria Ud. que fueran antes que nada seguros y eficientes indiferentemente del viento y el tiempo y en segundo lugar, que funcionasen con el máximo de economía, fuerza y velocidad, para que sus viajes resultasen lucrativos? Por eso la mayoría de las flotas comerciales—siguiendo la experiencia de los ingenieros de automóvil y navieros—insisten en usar las Bujías Champion haciendo que sus máquinas marinas sean inspeccionadas con frecuencia, reemplazando las bujías gastadas en intervalos regulares. Las Bujías tienen aisladores de "silimantite" y sello "silimant" en los electrodos del centro, que las hacen a prueba de escape de gas durante la duración de las bujías. Para el máximo de fuerza, velocidad, flexibilidad y millaje de gasolina insista en las eficientes Champions.

Estos coches se hallan expuestos en nuestros salones en la Calle San Luis e Hidalgo

PLYMOUTH SEDAN 1934. Existencia No. 2359. Nueva pintura, buena tapicería y buenas condiciones de uso.

FORD V-8 COUPE 1934. Existencia No. 2319. Nueva pintura, buena tapicería, ruedas de cromio especiales, marcha como un nuevo.

FORD V-8 VICTORIA COUPE, 1932. Existencia No. 2224. Nueva pintura, buenas gomas, tapicería limpia y marcha como un nuevo.

BUICK SEDAN 1931. Existencia No. 1865. Nueva pintura, buen maderamen y cubresientos blancos.

CHRYSLER "8" SEDAN 1932. Seis nuevas gomas, nueva pintura, accesorios de lujo, se parece y marcha como un nuevo.

DE SOTO SIX SEDAN 1932. Existencia No. 1561. Nueva pintura, buena tapicería de cuero y buenas gomas.

DE SOTO AIRFLOW SEDAN 1934. Existencia No. 2538. Buena pintura, buena tapicería y marcha como un nuevo

Advertisement for Sylvia Sidney and Spencer Tracy featuring the movie 'Ideal' and 'Primera Funcion 8:25 A.M.'

Advertisement for Sylvia Sidney and Spencer Tracy featuring the movie 'Ideal' and 'Primera Funcion 8:25 A.M.'

Advertisement for Sylvia Sidney and Spencer Tracy featuring the movie 'Ideal' and 'Primera Funcion 8:25 A.M.'

LA VANGUARDIA
 DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE
 Consagrado a la defensa de los derechos e intereses del Pueblo Filipino.

EDITADO POR LA "TVT PUBLISHING CORPORATION"

Directores Asociados:
 PEDRO AUNARIO (Editorial) FRANCISCO RODRIGUEZ (Informaciones)

MIEMBRO DE LA ASSOCIATED PRESS

La "Associated Press" es la única autorizada a reproducir despachos periodísticos acreditados o no a ella y publicados en este periódico. Tiene el mismo derecho sobre las noticias locales que aparecen en este periódico. Los derechos de reproducción de despachos especiales también quedan reservados.

OFICINAS: Edificio TVT, Calle Florentino Torres, Santa Cruz, Manila.
 Apartado de Correos No. 775
 Teléfono 2-11-34 con comunicación con todos los departamentos.
 Oficina en Nueva York: 83 West 42nd Street, Tel. Pennsylvania 6-14-55.
 (Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910.)

PRECIOS DE SUSCRIPCION:
 En Manila—al mes... P1.50
 En el extranjero—al año... 40.00
 En Provincias:
 Al mes... 1.50
 Trimestre... 4.50
 Semestre... 8.00
 Un año... 15.00
 Sabatino—al año... 5.00
 (Pago Estrictamente por Adelantado)

AMERICA TENDRA MAYOR COSECHA DE REMOLACHA

Según la Junta de Estadísticas, habrá un aumento de unas 900,000 toneladas

(De la "Associated Press")
 Washington, 10 de agosto.—El Departamento de Agricultura Federal ha predicho hoy un incremento en la producción remolachera de 1936 y un decrecimiento en la de la cañadule, en comparación con las zafras de 1935.
 La Junta de Estadísticas, hablando de las condiciones en el primer día de agosto, calculaba que la producción remolachera alcanzará 8,808,000 toneladas durante 1936, o sea, un aumento de 900,000 toneladas. La Junta calcula que la producción de cañadule será de 3,586,000 toneladas, en relación con 4,807,000 toneladas en 1935.
 Un 40 por ciento próximamente de las cuotas azucareras extracontinentales para 1936 está cubierto según un informe reciente de la Administración Agrícola. El total recibido de Filipinas, Cuba, Puerto Rico, Islas Vírgenes y Hawái eran 3,999,426 toneladas cortas el primero de este mes, dejando un balance de 1,053,484 que se habrán de recibir durante el último trimestre del año. Filipinas ya ha remitido 807,427 toneladas cortas contra 1,000,829. Las exportaciones insulares para consumo directo que todavía se recibirán durante el último trimestre del año ascenderán a 28,325.

Chiang proyecta la fusión de gobiernos de Canton y Nanking

(De la "Associated Press")
 Hongkong, 11 de agosto.—Dicen de Canton este día que Chiang Kai-shek, generalísimo del gobierno nacional chino, ha establecido sus cuarteles en la Academia Militar de Whampoa situada allí. El Generalísimo llegó quietamente a Canton ayer, procedente de Nanking. Espera poder crear una fusión del régimen del sur con el gobierno central.
 Chiang no es nuevo en la Academia Militar. Se hizo famoso allí hace diez años.
 Las autoridades del sur están visitando incesantemente al cuartillo nankinés. La Academia Militar es ahora un colmenar político. Chiang Kai-shek fué acompañado a Canton por varios miembros importantes del Kuomintang.

Apoya el movimiento de "nueva vida" en Canton
 Ya han aparecido en Canton carteles de "nueva vida", que exhortan a los habitantes del sur a corregir sus hábitos de vida. Chiang está apoyando el movimiento de "nueva vida" en China.
 Se cree que el Generalísimo toda vía espera que los caudillos de la provincia de Kwangsi, que es antinankinés acordar asistir a una conferencia en Canton con el propósito de que solo la guerra habrá de resolver el problema de Kwangsi. Mientras tanto, Kang Jui, jefe de la Oficina Agrícola bajo la supervisión de Chan Chai-tong, ha sido arrestado y obligado a explicar su actitud. También está acusado de dedicarse en gran escala al contra-

200 PRINCIPES INDIOS IRAN A LA CORONACION

Y dos mil personalidades de diversos países acudirán a las fiestas de Londres

(De la Agencia Reuter)
 Londres.—Doscientos príncipes indios y unas dos mil personalidades de otras naciones, entre ellas reyes, jefes de gobierno, ministros, representantes de los dominios, etc., asistirán a la coronación del rey Eduardo VIII, que ha sido fijada para el día 12 de mayo de 1937.

Al anunciarse la fecha fija de la coronación, se puso en movimiento una vasta organización que comprende prácticamente todas las industrias del país, para apresurar los complicados preparativos del fausto acontecimiento.

Funcionarios del Estado, el Colegio de Heraldos, los peloteros especializados en el armero, los sastres y modistos, las tiendas, los hoteles, restaurantes, y mil industrias más han comenzado a trabajar o a preparar los planes para la ceremonia.

Se calcula que con la coronación de Eduardo VIII, el comercio se beneficiará en unos ciento veinticinco millones de dólares, mientras que unas cien mil personas trabajarán en los preparativos.

BORAH Y ROBINSON LLEVAN LA DELANTERA

Aventajan a sus adversarios en las elecciones para la reelección al Senado

(De la "Associated Press")
 Washington, 12 de agosto.—Dos de los más antiguos senadores, Joseph T. Robinson, demócrata, de Arkansas, y William E. Borah, republicano, de Idaho, están llevando una mayoría considerable en las elecciones de estado celebradas ayer para la renominación, sobre adversarios que abogan por el plan Townsend sobre pensiones a la vejez. Se concede el triunfo al exponente del plan Townsend en Florida por la nominación senatorial demócrata.

Los resultados de 538 precintos en las primarias de Idaho han dado a Borah un total de 23,243 votos, y a su adversario, Byron Defenbach, 8,310.

La votación en 522 precintos ha dado al gobernador C. Ben Ross 23,277 para la nominación demócrata y tendrá que enfrentarse con Borah en las elecciones de noviembre. El adversario de Ross, John Carver, solo obtuvo 18,805 votos.

Robinson ha recibido un total de 80,793 votos en 1,340 precintos de Arkansas contra 19,008 de Cleveland Holland.

El ex-gobernador D. E. Carlton, de Florida, ha concedido la nominación demócrata a C. O. Andrews, defensor del plan Townsend.

Cure Las Almorranas

No permita que las almorranas, ya sean sangrantes, puriginosas, internas o protuberantes, minen su vitalidad y acaben por someterlo a una operación dolorosa y costosa. En 15 minutos puede hacer cesar el dolor y desvanecer rápidamente los tejidos inflamados, con la nueva fórmula médica. Chinoroid, garantizada que lo mejorará en 10 días o se le devolverá el dinero. Pida en las boticas Chinoroid garantizado.

Dr. R. F. Campos
 Medicina y Cirugía General
 Especial Atención:
 PARTOS—MATRIZ—NISOS
 Oficina:
 Cuarto 408, Samarillo Bldg.
 619 Escolta.
 Horas: 10:30 a 12 m.
 4 a 6 p.m.
 Teléfonos:
 Of.: 2-23-08
 Res.: 5-73-30

NOTAS MARITIMAS DE ALTA MAR E INTERINSULAR

BARCOS DE CABOTAJE
 El VIZCAYA, de la Manila Steamship Co., llegó esta mañana de Iloilo y Puiupandan; saldrá el día 15, a las 6 de la tarde, para los mismos puertos.
 El SORSOGON, de Elizalde and Company, viene de Cebu, Maribojoc, Zamboanga y Davao será despachado el 15, a las 5 p. m. para los mismos puertos.
 El PANAY, de la Compañía Marítima, que arribó ayer, saldrá mañana, a las 7:30 en su viaje semanal a los puertos de Cebu, Dumaguete, Misamis e Iligan.
 El CETUS, de la casa Madrigal, llega hoy de Río Guinobatan, Guibat, Legaspi, Tabaco y Virac; se hará a la mar el 15 por la tarde en la misma ruta.

BARCOS DE ALTA MAR
 El MATSUMOTO MARU, carga de Cebu para Europa, llegó a Manila, el 23 de Septiembre por la tarde, según la casa Bell and Co.
 El CONTE ROSSO, directamente de Singapur, arribó en Manila, el 23 de Septiembre por la tarde, según la casa Bell and Co.
 El AFRIKA, cuyos agentes Menzi and Co., se ha retrasado por la tarde, según la casa Bell and Co.
 El SORVARD será despachado el 18 del actual para puertos de EE. UU. vía Colon, Panamá, con un gran cargamento de azúcar.

Pasajeros que llegan y salen

Por el PANAY de Iligan, Misamis, Dumaguete y Cebu: Way Yeng, Wong Sy, Meliton Agustín, G. Rosalio, G. Agustín, J. Padilla, O. Villanueva, D. Adriano, Pastor S. Ocampo, H. Fujimoto, S. Rudas, G. Austria, Hilario Bathán, B. Dalawis, F. Blas, P. Recha, A. Casam, J. M. P. Blas, A. de los Reyes, G. Naparam, E. Katharine, H. Brown, Dr. G. S. Comingham, Manuel Tivez, María Castillo, O. Ramos, Lucio Amil, Pelagia Amil e hijo, O. J. Ramos, Esperanza Ramos, Alfonso Tubil, Epifania Tubil, Tiburcia Tubil, Basilia Yngito, Mrs. Ang Kim, H. Uchida, Vicente P. Lae, Rev. George Kibridge, Dr. P. L. Sherman, N. Nakamura, Jose Puoc, Emilio Borromeo, Gaudencio R. Peña, Rev. F. Byrne, Miguel Oppus, Mr. Proudford, Ysidro Juréndini, Pedro Lopez, Uy Se Son, Gregorio Navales, Go Guan, Anastacio Basay, S. de Aquino, Julia Pulaco, Vicente Nolasco, María Solayna, Ho Guan Chon, Fulchos Villa, Eugenio Fernandez, Paz Mermote, Co. Quing, C. Español, J. Santos, Lim Pong, Lim Bongui, Maccario Corolpe, M. Simpson, P. Stein y señora, Lorena Develala, Catalina Añón, Sofía Vazquez, Salustiano Nuñez, Calixta Castro, Rustico Guazán, S. Sarte, Bernardina Singson y Teresa Cadungad.

ANUNCIO Clasificado SE ALQUILAN

SE ALQUILA. — Segundo piso en Callejon Katmon No. 20. Muy a propósito para oficina, etc. Dirijase a E. Inc. 627 Avenida Rizal. (17 mo-44-44)

AUTOMOVILES

SE VENDE.—Truck-Dodge con motor "TRAVELER STORE" completamente equipado, muy buenas condiciones, con 3 coolers, con licencia y listo para entrar inmediatamente en negocio. Precio es increíblemente barato. Se dará al primero que ofrezca. Teléfono: 2-21-67. (13 mo-44-44)

FINCAS

SE VENDE.—Residencia moderna y confortables, caída y baño en la sala, comedor, cocina y despensa, baños, garage para dos coches, de 1000 metros, terreno de 11,20 m. c., jardín, hierro, muros de piedra y arena, inspeccionarse para ser apreciada. Trite de Malate, cerca a Colegio, y mercado. Llame al Tel. 844-44 para arrear una entrevista con el dueño y saber más detalles. Una gran oportunidad. (6 mo-44-44)

AVISO

Prof. K. Kamimura
 Ex-Examinador de Masajistas y Experto Masajista a Mano y a Pie. Reciente Tratamiento Científico en Tokio, Japon.
 222 Regidor, Quiapo, cerca Hiale Manila.
 /Servicio a Domicilio

AGUAS MINERALES DE CARABAÑA
 Aguas Salinas Purgantes Hay Muchas; Pero LAS AGUAS DE CARABAÑA por su pureza, composición y propiedades medicinales, son UNICAS.
 Es el tipo de agua hipertónica admitida en los hospitales y recomendada por los mejores médicos.
 Importadores **PORTA, PUEO y Cia.**
 212 Magallanes Teléfono 2-10-48



Don I. V. LIM CHAY SENG
 PASO A MEJOR VIDA A LA EDAD DE 65 AÑOS, EL DIA 8 DE AGOSTO, 1936

El cadaver se halla actualmente de cuerpo presente en la Funeraria Nacional, y en la mañana del día 18 del actual será llevado a la Iglesia de Binondo, en donde se celebrará una misa de requiem, a las 7:00 y a la tarde del mismo día, a las 3:00 se verificara el entierro en el Cementerio Chino de la Loma.

Se participa a sus amistades tan sensible pérdida. El duelo se despide en el cementerio.

JAPON PIENSA HOY EN DAR AYUDA A CHINA

Mas que a la dominación material, mayor atención al desarrollo económico

(De la "Associated Press")
 Peiping, 27 de julio.—Shigern Kawagoe, el nuevo embajador japonés en China, dice que en lo futuro Japón dedicará mayor atención a los asuntos económicos en el Norte de China, que a la dominación material del país. Parece que esta afirmación ha hallado indiferentes a los chinos, algunos de los cuales declaran sin tapujos que "la explotación económica es solo un pretexto" para la conquista militar y política del Norte de China.

De todos modos, Japón acaba de conseguir que uno de sus candidatos sea nombrado presidente de la Comisión Económica del Consejo Político de Hopen-Chahar en el Norte de China. Su nombre es Wang Keh-min. El gobierno de Tokio, cuyo portavoz va a ser Wang Keh-min, ha dado instrucciones a todos los oficiales militares y diplomáticos japoneses en el Norte de China para que ayuden y cooperen con Mr. Wang, aun cuando este "trata de provocar una reforma" del Consejo Político de Hopen-Chahar y del 29o Ejército Chino, dos entidades que se hallan bajo el control del General Sung Che-huan.

Kawagoe desea prestar ayuda económica a China. Según Mr. Kawagoe, el cual ha sido elevado, a instancias del ejército japonés, de cónsul general ordinario en Tientsin a embajador en Nanking, pasando por encima de muchos diplomáticos más antiguos japoneses. Japón desea "prestar ayuda" a China en la explotación de sus recursos naturales, el fomento de la industria minera, la construcción de ferrocarriles y la extensión del cultivo algodónero y otras industrias.

"China," dice Mr. Kawagoe, "ha estado bien echando mano de toda la ayuda material y técnica del Japón en la explotación de sus depósitos minerales prácticamente inagotables. Incluyendo los yacimientos de hierro Shihon y Fukien, el petróleo en Shensi, el antimonio en Hunan, el manganeso en Kwangsi y Hunan, y el carbón en el Norte de China."

En tal caso, dice un periódico, no engendrará disensiones. En este sentido, el influyente periódico chino "Hwa Pei Jih Pao" dice en un editorial: "Si Japón está realmente interesado en el problema de la cooperación económica en el Norte de China, debe renunciar de una vez para siempre a la política de engendrar disensiones en China y aceptar la abolición del Pseudo-Consejo Político del Este de Hopen, que es un

ciertas fotografías de las casas en Masbate ofrecidas para ser residencia del Gobernador Magbalon y una fotografía de la casa de nipa que el ejecutivo ha preferido ocupar y por cuyo alquiler cobra del gobierno un allowance mensual de P50.00.

El gobernador Magbalon de Masbate fue acusado administrativamente de supuesta falsificación de documentos públicos y cobro indebido de ciertos fondos a cuenta de las cajas de la provincia en concepto de "allowances" por el alquiler de la casa que el gobernador acusado ocupa en la cabecera de Masbate.

Los acusadores del gobernador Magbalon presentan como eviden-

Informacion Cablegrafica de todas partes del mundo

ITALIA

El gobierno de Roma firma un convenio con Francia (De la Agencia Reuter)

Roma, 11 de agosto.—Se ha firmado hoy un convenio entre el embajador francés y el Ministro del Exterior de Italia para el restablecimiento del comercio entre Italia y Francia, a raíz de haberse levantado las sanciones.

Una cláusula especial en el convenio dispone la liquidación gradual de las deudas comerciales de Italia a Francia, que representa la friolera de 300,000,000 de francos. Las negociaciones entre Italia y Gran Bretaña, Bélgica, Holanda y otros varios países sancionistas se hallan aun en un estado de punto muerto por su poder Italia liquidar sus débitos comerciales a los países interesados. Gran Bretaña y Bélgica han suspendido por ahora las negociaciones.

INGLATERRA

Otras tres muertes en dos nuevos accidentes aéreos (De la Agencia Reuter)

Londres, 12 de agosto.—Se han registrado tres muertes en dos accidentes aéreos ingleses que ocurrieron esta mañana, a primera hora. Un aeroplano de la Fuerza Real Aerea se estrelló en Hampden Woods, Buckinghamshire, muriendo el piloto sargento Horne y el cabo Wren.

Un aeroplano postal nocturno de la British Airways que volaba de Hanover a Londres se estrelló en la ladera de una montaña en Altenuquiqui del Japón. En segundo lugar, Japón debe suspender el envío de tropas al Norte de China, y retirar las que ya han llegado allí. Tu tercer lugar, Japón no debe seguir apoyando a las actividades de contrabando de sus nacionales y de los coreanos. Por último, Japón debe tratar a China como a una igual y abstenerse de emplear la fuerza y la intimidaciones en sus transacciones con China."

Otro poderoso organo de la opinión pública china, el "Ta Kung Pao" de Shanghai, declarando que el nuevo programa del Japón para el desarrollo económico de China no es más que un camuflaje de mayores usurpaciones militares del Japón en el Norte de China, dice: "Japón teme a una China unida, y durante estos últimos años ha fomentado disensiones y discordias entre las administraciones locales y las autoridades nankinesas. Los intentos de Japón de forzar la autonomía en el Norte de China, el establecimiento del falso régimen independiente en el Este de Hopen, la presión sobre Chahar, el movimiento autonomista en Mongolia Interior, el escándalo rampante del contrabando, todas estas cosas no son más que pruebas de que Japón trata de desunir y desmembrar a China."

El aviador Chichester llega a Tsingtao y vuela a Peiping (De la Agencia Reuter)

Tsingtao, 12 de agosto.—G. Chichester, el famoso aviador neozelandés, ha llegado aquí en aeroplano a las dos y diez minutos de esta tarde, procedente de Shanghai. Después de reaprovisionarse, volvió a remontarse para Peiping a las 2:55.

Chichester dijo a la agencia Reuter que, después de visitar Peiping, probablemente volaría de China a Europa, via India.

El Sabado Va Usted

a trasladarse y quiere un servicio pronto y seguro? Llamemos

2-39-18 **MOLINA TRUCK**
 2158—Ascarraga—2155 de la propiedad de y operado por **MANILA YELLOW TAXICAB CO., Inc.**
 Tel. 5-69-54



Manila TELEFONO: 2-30-45

El 13 de Agosto bajo el Commonwealth

ESTE año, el 13 de Agosto tiene un significado distinto. Bajo el Commonwealth, celebramos esta fecha histórica con el mismo espíritu de confianza y buena voluntad que prevaleció en aquellos días anteriores al 4 de Febrero de 1899. Entonces los americanos y los filipinos se consideraban como aliados, o asociados, en la empresa común de nuestra independencia.

Después del rompimiento de hostilidades del 4 de Febrero del '99, el 13 de Agosto tomó otro rumbo al desviarse francamente hacia el lado imperialista. En las postrimerías del siglo XIX—dice un historiador—América se vió contaminada fuertemente del sentimiento de expansión imperialista.

El mismo discurso de despedida de Washington aconsejando a sus sucesores que se aislasen del mundo europeo, lleno de intrigas, fué comentada con escepticismo y sarcasmo por los periódicos metropolitanos que reflejaban abiertamente la política imperialista de McKinley.

Este estadista, como todo el mundo sabe, fué el que inició la política proteccionista de los Estados Unidos por medio de la tarifa, siendo chairman del comité de medios y arbitrios de la Cámara de Representantes, antes de ser elegido Presidente de la república.

De todos es conocido el bill McKinley que elevó los muros protectores y dió lugar al nacimiento de trusts gigantes. Una vez elegido, viniendo a Bryan sobre la base de la plataforma del patrón oro, en contra de la libre acuñación de la plata que defendía el candidato demócrata, el Presidente McKinley deshizo en parte la obra de Cleveland, anexionando Hawaii y dando un tremendo impulso a la política de penetración pacífica en Cuba y demás repúblicas de la América latina.

Desde entonces, la fiebre de expansión imperialista fué creciendo y creciendo hasta que vino el descenso poco antes de la guerra mundial de 1914, y cuando los Estados Unidos se lanzaron a la guerra en defensa del principio de la democracia.

En Filipinas, si revisamos la colección de los periódicos locales, americanos y filipinos, veremos que antes del triunfo de Presidente Wilson, casi todos los discursos que se pronunciaban por distinguidos americanos de nuestra comunidad para celebrar el 13 de Agosto, estaban saturados del mismo sentimiento de expansión imperialista.

Los periódicos filipinos, como "El Renacimiento" y otros, ardiendo en ansias de nacionalismo, se limitaban a consignar en sus editoriales del día siguiente su protesta espiritual contra las afirmaciones de algunos oradores que ponían en tela de juicio la capacidad de los filipinos para la independencia, y decían que la bandera americana no se arriaría jamás en estas Islas.

Digamos esto en honor a la verdad histórica; reconozcamos, además, noblemente, que no obstante los sueños del imperialismo que florecieron durante la administración del Presidente McKinley, América, como nación, hizo una labor eminentemente constructiva en Filipinas, no negando jamás a los naturales el derecho a aspirar a su independencia, dándonos una participación cada vez más efectiva en la administración de nuestros propios asuntos, y entrenándonos prácticamente de ese modo en el ejercicio del arte del gobierno propio, con la autonomía, hasta culminar en la presente Ley de independencia.

En la historia de las conquistas coloniales de las naciones de Occidente en el Extremo Oriente, no se ha escrito jamás una página tan impregnada de espíritu liberal y generoso, como la que América escribió desde el día de la ocupación de Filipinas.

Constituye para nosotros, por tanto, un motivo de íntima satisfacción poder decir lo que decimos en el comienzo de este editorial, a saber:

Que el 13 de Agosto de este año restaura por completo aquel espíritu de concordia, confianza y de buena voluntad que prevaleció el 13 de Agosto de 1898, cuando americanos y filipinos se consideraban aliados y asociados en la empresa común de nuestra independencia; y el hombre que más trabajó en Estados Unidos para llegar a esta situación bajo los auspicios de la paz, es el primer Presidente de nuestra Mancomunidad, Manuel L. Quezon, el campeón más reconocido de la independencia. Digamos esto también en honor a la verdad.

Finalmente, al celebrar esta efeméride, nuestros hombres deben estar alertas al curso de los acontecimientos que se están desarrollando con rapidez a nuestro alrededor, dando a la inflexible realidad lo que la pertenece, y al sentimiento noble lo que le corresponde.

Gobernador investigado

(Continuación de la página 1)
 Investigación se ha tenido que ordenar en vistas de las causas criminales incoadas por la fiscalía de Masbate contra el gobernador, imputándole supuesta falsificación de documentos y otras faltas cometidas en su administración.

El Departamento del Interior explica que la investigación administrativa contra el mencionado gobernador se había completado desde hace más de un mes. El investigador ya había sometido su informe al Secretario Quirino, incluyendo en el informe fotografías presentadas como exhibitos por los acusados del ejecutivo provincial investigado, pero debido a la presentación de la

acción criminal se ha dispuesto suspender la decisión de la causa administrativa en espera de que otras pruebas que puedan ser presentadas en la causa criminal puedan aclarar mejor las pruebas administrativas. El Departamento, sin embargo, dice que el expediente administrativo será decidido independientemente del asunto criminal.

El Gobernador Magbalon de Masbate fue acusado administrativamente de supuesta falsificación de documentos públicos y cobro indebido de ciertos fondos a cuenta de las cajas de la provincia en concepto de "allowances" por el alquiler de la casa que el gobernador acusado ocupa en la cabecera de Masbate.

Los acusadores del gobernador Magbalon presentan como eviden-

Sylvia Spence SIDNEY TRACY
 IDEAL
 PRIMERA FUNCION 8:25 A. M.

MAÑANA
 IDEAL
 PRIMERA FUNCION 8:25 A. M.

Sylvia Spence SIDNEY TRACY
 IDEAL
 PRIMERA FUNCION 8:25 A. M.

PAGINA SOCIAL

De la COLONIA ESPAÑOLA

Por Gloria Romero Salas
Teléfono 5-45-20

Por los señores de Ayasa (D. Benjamin) y para su hijo Benjamin, Capitán de la Marina Mercante, ha sido pedida ayer a los Sres. de Biel (D. Enrique) la mano de su bella hija Asunción. La boda se celebrará en breve.

Mañana a las seis y media se dirá una misa en la Iglesia Parroquial de Malate, en sufragio del alma de la Sra. Da. Concepción Velasco de Bertran de Lis, fallecida recientemente.

Aniversario del San Andres Teachers' Club

El "San Andres Elementary Teacher's Club" celebra su aniversario esta noche con una fiesta que tendrá lugar en el edificio de la escuela, en Singalong.

Números vocales e instrumentales, y danzas clásicas con vestuario apropiado formarán el programa de entretenimientos.

Durante la fiesta tomarán posesión de sus cargos los electos dignatarios para 1936-1937. Estos son: José Torres, presidente; Tomás Trinidad, vicepresidente; Srta. Josefina Roman, secretaria; Srta. Tomas Cabel, tesorera; y Jaime Barros, "business manager".

DICCIONARIOS; IDIOMAS:
Inglés en 20 lecciones—Cortina P5.00
Elementos de Español—Moreno-Lacalle 8.75
Diccionario español-estadounidense ilustrado 9.00
MANILA GRAFICA Inc.
Escolta 62

MERCY HOSPITAL
CIRUGIA GENERAL y
MATERNIDAD
Laboratorio de RAYOS X
y Ultra-Violetas
Dr. M. M. LAZATIN
Director
810 F. B. Harrison, Pasay

Verdaderos Ahorros en
ZAPATOS
en la
VENTA por el 13 ANIVERSARIO de
HAMILTON BROWN
Empieza el Lunes,
17 de Agosto

REACONDICIONA
SU
máquina
de coser
LUBRICA
LIMPIA
EVITA LA
HERRUMBRE
ACEITE 3-en-UNO

M. SOTELO
COMISIONES
Y CONSIGNACIONES
P. O. Box 137, Iloilo

No le importe pagar unos centavos mas...!

PERO TENGA LA SEGURIDAD DE ADQUIRIR, POR SU DINERO,

LO MEJOR

Aceite Molino



es el más puro de oliva que se conoce. Cocinar con ACEITE MOLINO significa SEGURIDAD para Vd. y para los suyos, pues evitará muchas enfermedades. MOLINO ha estado a la cabeza de todas las marcas

DURANTE CINCUENTA AÑOS

Pruébelo hoy mismo Señora—

NO LE IMPORTE PAGAR UNOS CENTAVOS MAS...!

La ultima moda en Hollywood



Fay Wray, la bonita morena de Cinelandia, nos enseña aquí uno de sus vestidos. Se trata de un modelo para la cena, confeccionado en crepon blanco con dibujos florales en violeta, rojo y verde. La falda es del tipo que llaman "princesa" en Hollywood, con el talle altísimo; el "corsage" es muy corto, con poco escote, y lleva medias mangas abullonadas.—(N.A.N.A.)

Por el festival del 19 de Agosto



"Sacuting", un baile típico de Abra, figura en la serie de danzas nativas que la Universidad de Filipinas presentará en la noche de la celebración del cumpleaños del Presidente Quezon, el 19 de Agosto. En la fotografía aparecen las parejas que ejecutarán el "Sacuting Dance". Los participantes son alumnos de la Universidad de Filipinas.

Antonio Villanueva y los Sres. Ramon Oben y Felipe Concepcion.

El domingo, 23, fiesta principal del Señor del Santo Sepulcro, habrá misas desde 5 de la mañana hasta las 10:00. En la misa solemne, a las 8:00 a. m., un nutrido coro organizado por la Sra. Juliana de la Rama-Gonzaga interpretará una grandiosa misa con acompañamiento de orquesta. Entre las cantatrices figurarán sopranos muy conocidas como Lourdes de Razon, Asuncion Lopez-Loanco, Erya Gonzalez, Raymunda Guidote, Rostia Arana, Encarnacion Yanco, Pacita Nolasco-Torralba, Rosario Dumlaog de Iliang, Marieta de Galan, Victoria Concepcion, Josefa Verzosa, Aranzazu de los Angeles y otros.

A las cinco de la tarde saldrá la procesion del Señor del Santo Sepulcro para recorrer las principales calles de la poblacion.

Muchas familias de Paco se estan preparando desde hoy para agasajar a sus amistades en el dia de la fiesta.

Los hombres de bien vestir
— siempre prefieren al sastre mas acreditado y moderno en la ciudad.
"El Establecimiento de Artículos para Caballeros"
SYYP TAILORING, Inc.
Crystal Arcade
Escolta—Tel. 2-19-22
Telas—Accesorios—Sombreros

PROTAGONISTA



Mrs. FRANCIS BURTON HARRISON, que interpretará el papel de la Baronesa Von Rischenheim en la comedia "By Candle Light". La funcion se celebrará en el coliseo del Ateneo los días 14 y 15 de Septiembre a beneficio del Good Shepherd Home.

'Flor de un Dia' en funcion de matinee



Srta. DELFINA SAN AGUSTIN la actriz dramática por excelencia que elevó a gran altura la capacidad artística de la raza haciendo una bellísima creación del papel de "Lola" en "Flor de un Dia", que volverá a la escena en funcion de matinee el domingo, 16 del corriente, en el Ateneo de Manila.

ST. LOUIS BAJA OTRA VEZ AL.

(Continuación de la página 7) ahora ocupan el tercer puesto en la Liga Nacional vencieron a Brooklyn por el recuento final de 8-3. Los Gigantes aseguraron la victoria en el sexto inning marcando tres runs a su favor.

Pittsburgh y Cincinnati se repartieron un doubleheader. Los Piratas ganaron el primer partido por 6-3 pero fueron vencidos en el segundo juego por 7-3. En la Liga Americana, los "at-

DEMOSTRACION DE COCINA GRATIS

en el **EDIFICIO AGUINALDO**
500 Juan Luna, Manila
por la

Sra. L. Simpao-Elizaga
Srta. C. Lavadia
SABADO, 15 de AGOSTO, a las 2:30 P. M.
Se invita cordialmente al publico!

"By Candle Light", notable comedia sera representada por prominentes aficionados en funcion benefica

Los actores aficionados que el año pasado presentaron "Romance" con lisonjero éxito, se hallan atareados hoy en la preparación de otra funcion que se celebrará en los días 4 y 5 de Septiembre proximo en el coliseo del Ateneo. En la proxima funcion se pondrá la interesante comedia en 3 actos, "By Candle Light", escrita por uno de los autores mas humorísticos de Inglaterra, P. G. Wodehouse.

La funcion sera a beneficio del Good Shepherd Home, una institucion encargada del cuidado y proteccion de las jóvenes desamparadas. El Ateneo de Manila ha cedido galantemente su hermoso coliseo para dicha funcion benefica.

La comedia "By Candle Light" se pondrá en escena bajo la direccion de Sonia Rifkin y L. Rifkin, y tenemos informes de que no se omitirá el mas mínimo detalle para obtener una acabada y brillante interpretacion.

Con un argumento excelente, y un reparto escogidísimo, el éxito se puede asegurar desde hoy.

Las localidades se podrán obtener desde el 24 de Agosto en la Botica Bole Soda Fountain. Se pueden reservar billetes por correo con la siguiente direccion: "By Candle Light", P. O. Box 672, Manila.

Jose Maceda sera el solista en el primer concierto sinfonico popular



JOSE MACEDA

nico popular de la temporada 1936-1937. Este concierto se celebrará en la mañana del 23 de Agosto en el Metropolitan bajo los auspicios de la Manila Symphony Society. Los precios de las localidades serán muy módicos, por lo que se espera una gran concurrencia de aficionados.

La obra de Saint-Saens, "Africa", cosecho una tremenda ovación en el Commencement Concert de la Academia de Musica de Manila el marzo pasado. El pianista José Maceda, que recibió su diploma en esa noche, presentó dicha obra como pieza de prueba con acompañamiento de orquesta sinfónica. Fue una de las ovaciones mas entusiastas que se han oído en conciertos de graduación. Estamos seguros de que en el concierto popular de la Manila Symphony Society, la obra obtendrá el mismo rotundo éxito de la primera audición.

Completarán el programa, "London", sinfónica de Haydn; "Prelude and Serenade" de Valdes Pica, y "Polovetsian Dances" de "Prince Igor", por Borodin.

NOTICIERO RELIGIOSO

Jueves, 13 de agosto

Calendario de hoy: Ss. Hipólito y Casiano mm., Wigberto pbr., Eleazar y Concordia mm.
Calendario de mañana: Abstinencia de Carne. Ss. Eusebio pbr., Marcelo o. m., y Demetrio m.

POR LA ASUNCION

El sábado, 15 del actual, los Congregantes Marianos de la iglesia de San Ignacio celebrarán la actividad de la gloriosa Asunción de la Virgen María a los cielos, que es día de precepto.

Los Congregantes renovarán en la Misa el acto de la Consagración a la Inmaculada Virgen y recibirán la sagrada Eucaristía. La solemnidad empezará a las 6 de la mañana.

CONGRESO EUCHARISTICO Y NOVENARIO EN PACO

Hoy ha comenzado el Congreso Eucarístico Parroquial en Paco para terminar el domingo día 16. El sábado, 15 del actual, se dará comienzo también al Novenario en honor del Señor del Santo Sepulcro.

El programa del Congreso es el siguiente: Durante los días 13 y 14, habrá misas, a las 6 a. m. cantada y a las 7 y a las 8 rezadas.

Los días 15 y 16, las misas serán a las 5:00, 6:00, 7:00 y 9:00, rezadas y a las 8:00 cantada. En las misas rezadas del domingo habrá comunión general para todos los devotos.

Durante el Congreso habrá también exposición del Santísimo de 8 a. m. a 6 p. m.

Las conferencias estarán a cargo del Bellarmino Guild y otros conferenciantes durante las noches del 13 al 15 de agosto.

A las 6 de la tarde del domingo día 16 saldrá la procesion Eucarística que recorrerá las calles de Paco, San Gregorio, Peñafrancia, Sagay y Paz. Habrá altares en la casa del Sr. Peñafrancia, esquina San Gregorio y Peñafrancia, y en la esquina de la calle Sagat. Después de la procesion el Hon. Pedro Concepcion, Presidente del Tribunal de Apelaciones, dará las gracias al Señor, por la celebración de dicho Congreso Eucarístico.

Los cultos durante el novenario serán los siguientes:

Por las mañanas: los días 17, 18, 21 y 22 a las 6 a. m. misa cantada y a las 6:30 y 7:00 rezadas. El día 19, festividad del Señor del Santo Sepulcro, las misas serán: a las 6, 7 y 9 rezadas y a las 8, cantada. Por las tardes, del 15 al 23, comenzará la novena a las 6 p. m.

LA FIESTA DE SANTA CLARA

Las Religiosas de Sta. Clara de esta ciudad honraron ayer mañana la festividad de su fundadora, siguiendo tradicional costumbre. A las 6:00 de la mañana distribuyó el Pan de los Angeles a las Religiosas y acto seguido celebró la mi-

sa el Excmo. Señor Obispo Auxiliar de Manila, Mons. Guillermo Finemann, administrando después la Sagrada Comunión a los numerosos fieles devotos de la Santa de Asis.

Después de varias misas rezadas de media en media hora, salió a las 8 la misa solemne oficiada por el dignísimo P. Comisario Provincial de Franciscanos, R. P. Fr. Cipriano Taboada ministrado por los RR. PP. Fr. Justo Villalba, Procurador Conventual de San Francisco, y Fr. Santiago Sánchez, Profesor de Cánones de la misma Corporación.

Cantado el Evangelio subió al púlpito a cantar las glorias de la Santa de Asis el reconocido orador sagrado que confirmó más la opinión de la gente el joven Procurador General R. P. Fr. José Agundez. No se ha podido seguir exactamente los elevados conceptos sobre la virtud y atinadas observaciones sobre la vida penitente de la Santa. Expuso los dos caminos de la vida el primero ancho alombreado y lleno de flores y el segundo estrecho recto pero muy áspero que fué el que escogió la Santa Fundadora alzada por el Seráfico P. San Francisco y para animar a las Religiosas a que sigan fielmente la línea trazada por su Fundadora. La gente que había venido de diferentes pueblos estaba muy impresionada por las ceremonias, embelesados con los nuevos y melodiosos cánticos de las Religiosas que parecían voces de Angeles ayudadas por una muy bien afinada orquesta. Antes y después de la misa estuvieron contemplando el brillo dorado de los altares y la hermosa pintura del Sagrado Templo, exclamando emocionados "Nahahawig sa Templo ni Solomon".

Después de varias misas rezadas de media en media hora, salió a las 8 la misa solemne oficiada por el dignísimo P. Comisario Provincial de Franciscanos, R. P. Fr. Cipriano Taboada ministrado por los RR. PP. Fr. Justo Villalba, Procurador Conventual de San Francisco, y Fr. Santiago Sánchez, Profesor de Cánones de la misma Corporación.

Cantado el Evangelio subió al púlpito a cantar las glorias de la Santa de Asis el reconocido orador sagrado que confirmó más la opinión de la gente el joven Procurador General R. P. Fr. José Agundez. No se ha podido seguir exactamente los elevados conceptos sobre la virtud y atinadas observaciones sobre la vida penitente de la Santa. Expuso los dos caminos de la vida el primero ancho alombreado y lleno de flores y el segundo estrecho recto pero muy áspero que fué el que escogió la Santa Fundadora alzada por el Seráfico P. San Francisco y para animar a las Religiosas a que sigan fielmente la línea trazada por su Fundadora. La gente que había venido de diferentes pueblos estaba muy impresionada por las ceremonias, embelesados con los nuevos y melodiosos cánticos de las Religiosas que parecían voces de Angeles ayudadas por una muy bien afinada orquesta. Antes y después de la misa estuvieron contemplando el brillo dorado de los altares y la hermosa pintura del Sagrado Templo, exclamando emocionados "Nahahawig sa Templo ni Solomon".

EJERCICIOS PARA CABALLEROS

Hoy, jueves, trece del actual, a las 6 de la tarde empezará una tanda especial de Ejercicios en retiro para Caballeros, que tendrán lugar en la Ignaecia, Herran, 2821.

Estos Ejercicios terminarán el lunes siguiente a las 6 de la mañana.

CONGREGACION DE MARIAS

Esta tarde a las 5:30 tendrá su funcion en la iglesia de San Ignacio la Congregación de Marias, encargándose de los cultos el Turno presidido por Da. Dolores Dominguez.

Mañana será el Turno presidido por Da. Caridad Maffei de Lobregat.

SOCIEDAD "TALIA"

Función "Matinée", Agosto 16, 1936, a las 4:30 p. m.

Auditorium del Ateneo de Manila

"BODAS DE PLATA" — "FLOR DE UN DIA"

But.: a P1; Pal. Plateas: P6; Pal. Principales: P5

Se venden en la BOTICA BOIE, desde el Lunes, Agosto 10, 1936.

MAÑANA IDEAL
PRIMERA FUNCION 8:25 A. M.

Sylvia SIDNEY FURY Spencer TRACY
PRIMERA FUNCION 8:25 A. M.

MAÑANA IDEAL
PRIMERA FUNCION 8:25 A. M.

Sylvia SIDNEY FURY Spencer TRACY
PRIMERA FUNCION 8:25 A. M.

EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

Por DOROTHY DIX

Hay veces en que los padres no pueden hacer una cosa mas brava ni demostrar mayor fuerza de caracter como la obra de expiar por los pecados de sus propios hijos.

Estimada Miss Dix: Hace dos años nuestro hijo murió en un accidente automovilístico. Antes de morir, nos dijo entre sollozos de que había hecho algo que lo lamentaba mucho. Dijo que durante su último año en la universidad, se enamoró de una joven condiscípula y estaban comprometidos a casarse. El perdió su empleo y de este modo nunca llegaron a casarse, pero les nació un niño que es la misma imagen de mi hijo. No hemos reconocido a este niño por quien la joven madre ha trabajado mucho por mantenerlo, pero creo que debemos hacerlo, porque no corre acaso nuestra sangre en sus venas? Mi marido se siente muy amargado de esto. El dice que no, absolutamente no, y no quiere tener nada que ver con el niño diciendo que nuestros amigos nos avisarán si lo reconocemos y que será una desgracia para nosotros, pero finalmente se conformó con aceptar el juicio de Vd. sobre el asunto. Cual es su opinión?—X.

Respuesta: Creo que lo unico cristiano, generoso y humano que pueden hacer es aceptar el niño y hacer todo lo que puedan para aplacar su nacimiento desgraciado. No le dejen que pague solo el precio del pecado de sus padres. Ayúdenle dándole vuestro nombre y echando sobre sus hombros la capa de vuestra respetabilidad. Salvenle hasta donde puedan de la suerte cruel que hace del destino del hijo ilegítimo uno de los mas patéticos en la tierra. Dios sabe que el pobrecillo tendrá bastantes dificultades sin necesidad de que se le aumente el ostracismo de la familia de su padre.

Por supuesto, cuando los padres se ven confrontados con el bebe de su hijo, que nació al margen de la ley, su primer impulso es echar toda la culpa a la madre. Están seguros de que ella tiene toda la culpa y que ella es una criatura ruin sin virtud ni honradez que ha inducido a su hijo a apartarse del camino estrecho y angosto. A veces esto es cierto. Con frecuencia no lo es. Con frecuencia, la madre del bebe es en realidad, una chica de buenos principios, que es pura de corazón, pero que ha sido arrastrada de sus amares por un oleaje de pasión contra el cual ella carecía de la fuerza para resistir.

Así parece ser el caso de la novia de su hijo. Evidentemente, ella tiene nobleza de caracter y de alma que le hace aceptar la responsabilidad de su mala obra, de otro mucho, como muchas otras chicas en semejante situación desesperada, hubiera abandonado a su bebe al nacer para dejar que sea adoptado por otro. Pero ella no hizo esto. Ella conservó al niño aun cuando era el lazo de su afrenta. Ella asumió bravamente la carga de mantenerle, aun cuando le era muy pesada. Ninguna mujer básicamente inmoral hace esto. Ni tampoco una mujer ligera. Solo una chica apenada que se extravió del camino estrecho y angosto, pero que volvió en él mediante el arrepentimiento y las lágrimas.

Creo que si Vds. aceptan a este bebe y su madre, haran no solo un gesto magnanimo y generoso sino que estarán haciendo una cosa que contribuirá mas que nada a dar paz y comodidad a sus propios corazones y aliviar su pesar por su hijo. Pero acuerdense que el pecado tanto como la mujer, y Vds. estarán pagando su culpa contra la sociedad, contra la chica, contra el bebe hasta donde es dable pagarlo en este mundo. Ciertamente que no pueden levantar un monumento mas hermoso y duradero en memoria de su hijo como el perdón y la ayuda a su novia y a su hijo.

En cuanto a lo que creará la gente si Vds. reconocen una si-

SE ESPERA QUE LA CAMPAÑA SE...

(Continuación de la página 1)

clerre de la tercera eliminación el (35) a las cinco ganadoras en el concurso final el 21 de marzo de 1937. Estos billetes incluyen alojamiento con comida en los mejores hoteles en todos los lugares visitados, transportación terrestre de primera clase, paseos y otros privilegios.

El orden de las candidatas ahora es el siguiente:

Nombres de las Candidatas	Primera eliminación	Segunda eliminación
Sra. Esperanza G. de Rivero	649,728	48,210
Sra. Petita S. de Garrido	796,625	47,850
Sra. Pacita de los Reyes	888,347	36,245
Sra. Salud Reyes de Manalo	320,269	18,116
Sra. Helen Bennett	182,375	11,200
Sra. Jenny de Leon	152,290	8,200
Sra. Noemi Guerrero	18,800	4,600
Sra. Nora Diokno	10,490	3,800
Sra. Carolina Melencio	10,050	3,450
Sra. Pacita Joaquin	8,250	3,100
Sra. Consoladora Solidum	1,926	1,150
Sra. Theresa Arzaga	16,750	1,060
Sra. Marina T. Lopez	8,550	1,040
Sra. Patria E. Tizon	4,150	1,000
Sra. Soledad Cantillo	19,965	950
Sra. Alicia S. de Quirino	8,900	750
Sra. Aurora Va. de Anonas	19,450	675
Sra. Pacita Roxas	3,400	600
Sra. Lina J. Araullo	2,200	600
Sra. Loreto A. Arcenas	10,650	600
Sra. Aida Jalandoni	7,200	600
Sra. Charity M. Garretson	3,900	600
Sra. Nieves de la Rosa	3,550	550
Sra. Leticia Villanueva	3,600	450
Sra. Ester E. de Reyes	3,750	450
Sra. Lourdes Alunan	3,600	450
Sra. Ludivina T. de Gonzales	2,350	450
Sra. Flora A. de Ylagan	2,550	450
Sra. Amparo Paredes	2,100	450
Sra. Filomena Gloria	5,700	350
Sra. Julita S. Evangelista	3,700	350
Sra. Aida Nadurata	4,475	290
Sra. Cleofe B. de Bayani	1,600	200
Sra. Rosita Navarro	4,100	150
Sra. Amparo Matias	3,087	150
Sra. Flora Ramos	7,440	150
Sra. Caridad M. Martinez	3,000	150
Sra. Eugenia Agoncillo	1,500	125
Sra. Clarita Somo	6,000	100
Sra. Lydia M. Da Rosa	21,500	
Sra. María G. Acosta	14,110	
Sra. Concordia V. de Tumulad	10,650	
Sra. Concepción Karagdag	9,125	
Sra. Remedios Sampedro	4,600	
Sra. Iluminada S. Purisima	4,500	
Sra. Lilia Lopez de Tan	4,400	
Sra. Erlinda Kalaw	4,200	
Sra. Mercedes C. de Sabino	4,000	
Sra. Virginia S. Sy	3,800	
Sra. Sonia de Ortiz	3,800	
Sra. Consuelo Marcaida	3,250	
Sra. Soledad Uy Kimpang	3,000	
Sra. Natividad Balcera	3,000	
Sra. Magdalena de Alberto	2,250	
Sra. Amparo M. Tan	2,100	
Sra. Luz R. de Jayme	2,000	
Sra. Luz Ligon	2,000	
Sra. de Leodegario Victorino	1,900	
Sra. Adelaida Fule	1,500	
Sra. Rebecca Duran	1,500	

TARZAN EL INDOMABLE



El teniente Cecil y la moza estaban tan ocupados en alejarse del leon que no se dieron cuenta de la aproximación silenciosa del hombre-mono. Fué Numa el primero en darse cuenta del intruso. El leon inmediatamente hizo saber su disgusto por una serie de rugidos de advertencia.



Esto llamó la atención de los dos que se hallaban detrás del aeroplano hacia el recién llegado. Vieron a Numa saltar de la carlinga y avanzar hacia Tarzan. El hombre-mono, teniendo lista su lanza, avanzó hacia delante. Vieron al hombre y el leon detenerse simultaneamente a no mas de una yarda de distancia.



La cola del leon pegaba de un lado para otro mientras emitía unos rugidos espantosos. Y luego el enorme leon atacó. Hubiera sido suicida tratar de hacer frente al golpe de acometida del leon. En vez de esto, Tarzan recurrió a métodos de agilidad y destreza.



Con sus garras extendidas y sus dientes expuestos. Numa saltó hacia el pecho desnudo del hombre-mono. Alzando su brazo izquierdo como hace un pugil para esquivar un golpe, Tarzan lanzó un golpe debajo del antebrazo izquierdo del leon, avanzando a la vez con su hombro debajo del cuerpo del animal.

Por Edgar Rice Burroughs

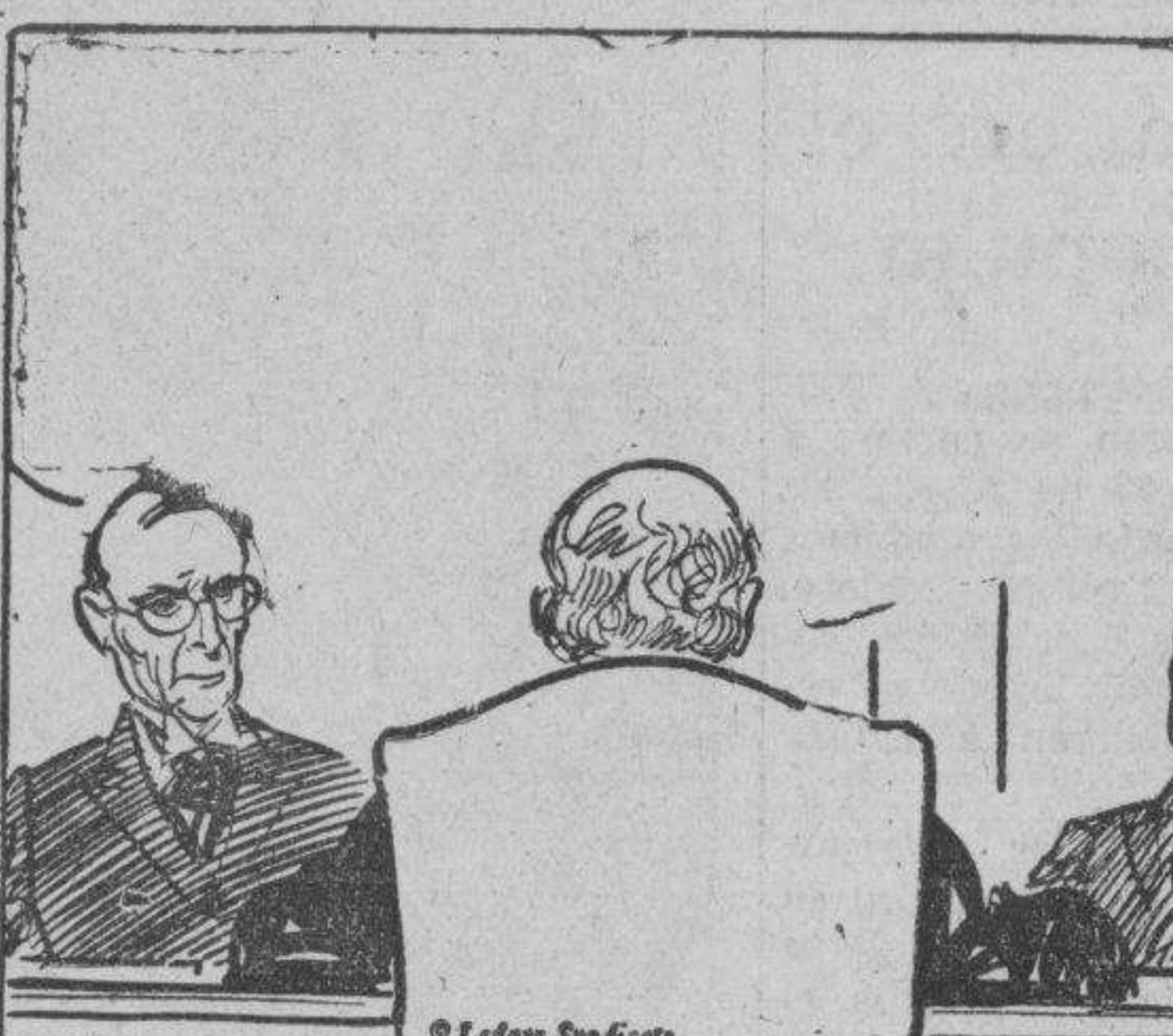
CONNIE



(Jack ocupa el banquillo testifical). LAYTON: Bien, Mr. Brown. Vd. alega asimismo que ha inventado este proceso. Cuando lo ha perfeccionado? BROWN: Logré ponerlo en práctica solo hace 3 meses.



CONNIE: Thorpe está tan contento como el gato que se comió el canario. Cree que ha ganado ya el asunto.



FINKEL: Su señoría, pido el sobreesimiento de la demanda contra mi cliente. Creemos que es ahora suficientemente evidente que el proceso que él había comprado, fué inventado por Mr. Duval hace mas de un año.



JUEZ: Mr. Layton, su cliente admite que solo tuvo un éxito hace tres meses. A menos que Vd. pueda demostrar que es fraudulenta la alegación del demandado, tengo que sobreeser el asunto.

Por Frank Godwin

PROGRAMA de RADIO

KZEG

Jueves, 13 de Agosto
8:45 p.m.—Afternoon Dancing Party.
4:45 p.m.—Aires Filipinos.
6:00 p.m.—La hora del cocktail.
6:00 p.m.—The Musical Grab Bag.
6:30 p.m.—Programa RCA Magic Brain.
7:00 p.m.—Orquesta Russian Eagle.
7:30 p.m.—Trio in D Minor (Mendelssohn) — Alfred Cortot, piano; Jacques Thibaud, violin; y Pablo Casals, cello.
8:00 p.m.—Decas Records.
8:30 p.m.—Musica de baile— Orquesta Tom's Oriental Grill.

KZIB

Jueves, 13 de Agosto.
7:00 p.m.—Financial Column Of The Air — Hess & Zeitlin.
7:15 p.m.—Christian Science Monitor.
7:30 p.m.—G. Cleff & Treble.
7:50 p.m.—Memories of Johann Strauss.
8:00 p.m.—Rudy Pajarillo y su Educational Institute Orchestra— "I'm Putting All My Eggs In One Basket".
"Lita".
"Guitar Solo"—Mendoza.
"Out Of Sight, Out Of Mind".

KZRM

Jueves, 13 de Agosto
6:00 p.m.—Tiro's Mabuhay Orchestra.
6:20 p.m.—Informaciones en castellano.
6:35 p.m.—Informaciones en ingles.
6:55 p.m.—Cotizaciones — Swan, Culbertson y Fritz.
7:00 p.m.—Programa "Occupation Day", organizado por los Boy Scouts, Tropa No. 131 con la cooperación de las Campfire Girls. Desde el Hospital de San Lazaro, por conducto de la Philippine Long Distance Telephone Co.
7:15 p.m.—Smart Music, con Jerry y sus Romaneros, Ramon Escudero, Johnny Harris y Russ Arañas.
7:45 p.m.—Concierto de alumnos del Manila Conservatory of Music, bajo la dirección del Prof. Rodolfo Cornejo.
8:15 p.m.—Juegos Olímpicos, desde Berlin, por conducto de la RCA Communications, Inc. Cortesía de la Luneta Motor Company.
8:45 p.m.—Cotizaciones y Notas del Mercado.
9:00 p.m.—Listerine Amateur Hour. Maestro de ceremonias: Baron Unterhiesen.
9:30 p.m.—Variedades musicales. Juegos Olímpicos — Cortesía de la Luneta Motor Company.

tuación que todo el mundo sabe que existe, solo podrán pensar en una cosa. Que Vds. han sido lo bastante magnanimos y bravos e inteligentes para hacer una cosa muy cristiana. Porque cuando quisieron apedrear a la Magdalena Cristo se inclinó y escribiendo en la arena dijo: "Aquel que se cree sin pecado, que lance la primera piedra."—DOROTHY DIX.

Mi querida Miss Dix: Tengo una amiga que es una buena mujer, pero tiene un hijo que le está echando a perder y que le destroza el corazón mas tarde a menos que ella deje de tratarlo de la manera como lo hace. Ella le ha adorado al extremo de creerse la persona mas importante en el mundo. Ella le ha educado mal hasta hacerle tan egoísta que cree que todo su deseo debe ser concedido al instante. Ella maneja todos los asuntos de él, le sigue por telefono de modo que conoce a cada minuto su paradero, actúa de ayuda de cámara cuando él se viste, le sirve y le pone en cama. El niño es un muchacho simpático y vigoroso, inteligente y tiene una personalidad particularmente amante, pero es holgazán, no puede conservar un empleo, y ahora que tiene que afrontar el mundo, se siente vencido. Hay algún medio de hacer comprender a la madre de que ella está arruinándole? Ella sería la primera en mostrarse horrorizada si hubiese un medio de vencerla.—UNA AMIGA.

Respuesta: Aunque Vd. hable con la lengua de los hombres y de los angeles, no podrá convencer a una madre egoísta del hecho de que ella es egoísta, ni hacerla comprender que por mantener atado su hijo a su voluntad, le está haciendo el peor daño posible que le puede hacer.

La excusa de ella, en primer lugar, será que no es egoísta y en segundo lugar, de que lo está haciendo por el bien del niño. Cuando ella no permite que Juanito y Mary jueguen con otros niños es porque los otros niños son rudos, bruscos y de mala influencia. Cuando no quiere enviarlos a la escuela, es porque las escuelas son antros de la iniquidad. Cuando no les deja cruzar solos la calle, es porque ella teme que sean arrollados por algun automovil. Cuando no les deja decidir por si mismos alguna cuestion, es porque ella tiene mejores gustos, sabe mas en la cuestion de manejar dinero y puede juzgar mejor lo que es bueno para ellos que ellos mismos. Y así por el estilo. Cualquiera excusa para tenerles bajo su dominio.—DOROTHY DIX.

THEATRE DE LUXE
STATE
—HOY—
Primera Función:
8:30 A. M.
Matine Hasta 1:30 P. M.

THE GREATEST
MUSIC-DRAMA OF ALL TIME!
SHOW BOAT
ITS NAME in every home!
ITS SONGS on every lip!
ITS STORY in every heart!

ESTA NOCHE
CREMA DENTIFRICA LISTERINE
HORA DE AFICIONADOS
KZRM 9:00 P. M.

Viernes, 14 de Agosto
5:30 a.m.—Hora del desayuno, con música y noticias del día. Ejercicios físicos a cargo del Prof. G. T. Suva.
9:30 a.m.—Nielsen Financial Review, con "Rendezvous With A Dream" "Trumpet Solo"—Sabater "Palm Springs" "Dinah"—Special swing arrangement.
8:30 p.m.—Phillip's Radio.
8:30 p.m.—Scott's Emulsion —Numeros duplicados.
9:10 p.m.—Panderetas y Castañuelas.
10:00 p.m.—Programa de aficionados.

LYRIC EMPEZANDO —MAÑANA—
PRIMERA FUNCION 8:00 A. M.

VICTOR VARCONI en
"SABOTAGE"
(Otra película de "DR. JEKYL y MR. HYDE")
con PEGGY ASHCROFT

GRAND AIR CONDITIONED SE EXHIBE HOY
Primera Función 10 A. M.
P.40 y P.80 Todo el Día

ANN SOTHERN BRUCE CABOT
DON'T GAMBLE WITH LOVE
A COLUMBIA PICTURE

CAPITOL SE EXHIBE HOY
PRIMERA FUNCION 8:30 A. M. DESPUES 10, 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9 P. M.
PRECIOS DE MATINE HASTA LAS 12 A. M.

LOOK OU-U-U-U-T!!
IT'S KARLOFF
in **"THE WALKING DEAD"**
A Warner Bros. Picture with RICARDO CORTÉZ • EDMUND GWENN • MARGUERITE CHURCHILL
UNA PELICULA WARNER BROS.
ATRACCIONES ADICIONALES
BOBBY JONES en "Position & Back Swing"
"KING OF THE ISLANDS" (Musical en Color)

CHRISTIANSSEN SE CUALIFICA PARA SEMI-FINALES

El equipo filipino de basketball pierde su juego contra E.U.

Jack Medica gana la carrera de 400 metros estilo libre estableciendo un nuevo registro

Berlín, 12 de agosto.—El equipo olímpico de basketball de los Estados Unidos demostró hoy ser demasiado fuerte para el quinteto de Filipinas y los americanos vencieron a los filipinos por el recuento final de 56-23 y nuno de los partidos de los cuartos de final.

Los filipinos se lucieron durante la primera mitad del juego manteniendo el recuento en 23-20. En la segunda mitad de juego, sin embargo, los americanos comenzaron a imponer, emplearon todas las estrategias de su repertorio y llevaron a los filipinos a tres puntos solamente.

Con Francis Johnson y Joe Fortenberry de Kansas, marcando 21 puntos respectivamente, los americanos dejaron caer una lluvia de goals sobre los filipinos. Los filipinenses aparecieron en el campo con ropa ordinaria por haberse perdido el contenido de sus equipajes durante la noche. En consecuencia cierta dificultad en los cambios pero luego fueron enviados en acción sin ningún contratiempo.

Charlie Borek y Ambrosio Padilla, los delanteros filipinos, se lucieron por su equipo. Borek marco 10 puntos y Padilla nueve.

El Ataque de los Filipinos se debilitó en la segunda mitad por haber sido separados del juego Jacinto Cruz, defensa y Jesus Marañon, centro, debido a "fouls" personales.

Las alineaciones:	
FILIPINAS	
F. Marquicias, G	0
A. Padilla, F	9
J. Marzan, C	2
B. Obordo, C	0
J. Cruz, G	0
P. Martínez, G	2
C. Borek, F	10

El Dr. Ylanan y su esposa visitaran países de Europa



Dr. REGINO R. YLANAN
El Dr. Regino R. Ylanan, jefe técnico del equipo Olímpico y Setas Aquino coach de pista y campo quedaran en Europa después de los juegos olímpicos con el fin de observar los modernos metodos de instrucción física en Alemania, Dinamarca, Suiza e Italia.

Medicinas a este efecto fueron recibidas ayer del Dr. Ylanan por el Sr. Macapia secretario-tesorero de la Federación. El profesor Candido Bartolome, el coach de instrucción se encargara del equipo filipino en su viaje de regreso al país.

El Dr. Ylanan y el Sr. Aquino permaneceran en Europa varias semanas, para visitar todos los importantes centros atléticos de instrucción y poder poner en práctica en Filipinas los sistemas adecuados de instrucción física moderna.

La Sra. Carmen Wilson de Ylanan, esposa del Dr. Ylanan, y directora física del Philippine Women's University que ahora se halla en Europa hara la recorrida con su esposo.

LOS NUEVOS RESULTADOS

400 metros estilo libre—finales
1. Jack Medica, E.U., 4 min. 44 segundos. 2. Uto, Japon. 3. Makino, Japon. 4. Fanagan.

100 metros backstroke—eliminaciones
Primera prueba. 1. Kelfer, E.U., 1 minuto, 06.9 segundos. 2. Koyokawa, Japon. 3. Schwartz, Alemania.
Segunda prueba—1. Drysdale, E.U., 1 minuto, 09 segundos. 2. Schlaich, Alemania. 3. Wilfan, Yugoslavia.

Tercera prueba—1. Kojima, Japon. 1 minuto y 09.7 segundos. 3. Der Weghe, E.U. 3. Nils A. Christiansen, Filipinas, 1 minuto, 10 segundos.

Cuarta prueba—Bedford, Gran Bretaña, 1 minuto, 12 segundos. 2. G. G. Canada. 3. Borg, Suecia.

Basketball—eliminaciones
Estados Unidos vencio a Filipinas por 56-23.

Eliminaciones
Felipe Gabuco, fue vencido por O. O. por Kara, de Estados Unidos.

Momentos interesantes durante los juegos en Berlin



La radio-foto de la izquierda demuestra el momento sensacional en que el destacado atleta negro Jesse Owens, de Estados Unidos, llegaba triunfante a la meta en la carrera semifinal de 100 metros lisos, en relacion con los juegos olímpicos de Berlin...Detras de el y a considerable distancia, como puede verse aparece Paul Haenni, de Suiza, que llevo segundo. Owens mejora el record mundial haciendo un tiempo de 10.2 segundos para el evento pero este registro no sera reconocido oficialmente por haberse "favorecido el viento." Owens gana la carrera final igualando el anterior registro de 10.3 segundos. Ralph Metcalfe, tambien de Estados Unidos ocupó el segundo lugar. En la fotografia de la derecha aparece Glenn F. Hardin, de Estados Unidos, ganando la carrera final en los 400 metros obstaculos con un tiempo de 52.9 segundos. Miguel White, de Filipinas, ocupó el tercer puesto en la carrera de campeonato en ese mismo evento. Estas fotografias exclusivas de la Associated Press llegaron ayer por el "China Clipper".

ST. LOUIS BAJA OTRA VEZ AL SEGUNDO LUGAR

Los Cubs de Chicago derrotan a los Cardenales y reconquistan el primer puesto.—Los Yankees derrotados

LIGA NACIONAL		
Chicago	G.	P. Pct.
St. Louis	65	45 .592
New York	61	46 .570
Pittsburgh	54	53 .505
Cincinnati	52	54 .491
Boston	50	57 .467
Brooklyn	42	65 .393
Philadelphia	39	67 .368
LIGA AMERICANA		
New York	G.	P. Pct.
Cleveland	62	48 .564
Chicago	58	51 .532
Detroit	57	51 .521
Boston	56	53 .514
Washington	54	54 .500
St. Louis	49	59 .451
Philadelphia	36	71 .336

(De la "Associated Press")
Chicago reconquistó el primer puesto de la Liga Nacional por la insignificante ventaja de dos puntos cuando el martes venció a los Cardenales de St. Louis por el recuento final de 6-4 en un partido de 10 innings. Los Cubs marcaron sus dos tantos decisivos en el último período de tiempo.

Los Gigantes de Nueva York que (Continúa en la página 5)

establecidos por Medica y Makino el lunes pasado cuando empataron en una de las pruebas. Este registro mejoró el record de 4:48.4 hecho por Clarence Crabbe de Estados Unidos, en 1932.

En basketball, el equipo de Estados Unidos, el favorito para ganar (Continúa en la última página)

Comienza hoy la liga inter-YMCA

Esta tarde a las 6 comenzara el torneo anual de basketball inter-YMCA en los campos de la American Y y de la City Y. Los jugadores del Army and Navy Y mediran fuerzas con los de la American Y mientras que el quinteto de McKinley se vera con el de la City Y.

El quinteto de la Student Y, que tambien toma parte en este torneo permanecera esta vez inactivo.

El programa:
Agosto 1.—6:00 P. M.
Army and Navy "Y" en American-European "Y".
McKinley "Y" vs. City "Y"

Agosto 1—7:00 P. M.
American-European "Y" vs. Student "Y".
City "Y" vs. Army and Navy "Y"

Agosto 20—7:00 P. M.
Army and Navy "Y" vs. McKinley "Y".
Student "Y" vs. City "Y"

Agosto 24—7:00 P. M.
American-European "Y" vs. McKinley "Y".
Student "Y" vs. Army and Navy "Y"

Agosto 27—7:00 P. M.
City "Y" vs. American-European "Y"

McKinley "Y" vs. Student "Y"

Agosto 31—7:00 P. M.
American-European "Y" vs. Army and Navy "Y".
City "Y" vs. McKinley "Y"

Sept. 3—7:00 P. M.
Student "Y" vs. American-European "Y"

Sept. 7—7:00 P. M.
Army and Navy "Y" vs. Student "Y"

Sept. 10—7:00 P. M.
City "Y" vs. Student "Y"

Sept. 15—7:00 P. M.
American-European "Y" vs. City "Y"

Student "Y" vs. McKinley "Y"

Programa OLIMPICO

Viernes, 14 de agosto de 1936

EQUITACION—prueba de amaestramiento del Concurso completo de Equitación—Campo de Deportes del Reich, Estadio Ecuestre.

ESGRIMA—sable—individuales—eliminatória—Campo de Deportes del Reich, Salas de Gimnasia.

BOXEO—Operaciones de peso—Pueblo Olímpico.

NATACION—Saltos de altura—damas—final—Estadio de Natación. 400 metros—damas—intermedias—Estadio de Natación.

WATERPOLO—Estadio de Natación.

REMO—cuatro remeros con timonel—final—Recinto náutico en Berlín-Grunau.

Dos remeros sin timonel—final—Recinto náutico en Berlín-Grunau. Esquifes—final—Recinto náutico en Berlín-Grunau.

Dos remeros con timonel—final—Recinto náutico en Berlín-Grunau. Cuatro remeros sin timonel—final—Recinto náutico en Berlín-Grunau. Dos remeros dobles—final—Recinto náutico en Berlín-Grunau. Ocho remeros—final—Recinto náutico en Berlín-Grunau.

ESGRIMA—sable—individuales—eliminatória—Campo de Deportes del Reich, Salas de Gimnasia.

BOXEO—4a. Serie—"Deutschland-Halle".

EQUITACION—prueba de amaestramiento del Concurso completo de Equitación—Campo de Deportes del Reich, Estadio Ecuestre.

NATACION—200 m. brazas de pecho—hombres—intermedias—Estadio de Natación. 1500 m.—hombres—intermedias—Estadio de Natación. 100 m. brazas de espalda—hombres—final—Estadio de Natación. 4x100 m. relevos—damas—final—Estadio de Natación.

WATERPOLO—Estadio de Natación.

HANDBALL-FINAL—Estadio Olímpico.

BASKETBALL-FINALES—Campo de Deportes del Reich.

HOCKEY-FINALES—Estadio de Hockey.

BOXEO—4a. Serie—"Deutschland-Halle".

REGATAS A VELA—Radas de Kiel.

SE ESTRENA HOY

Metropolitan THEATRE

PRIMERA FUNCION 11:50 A. M.

Después 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9:00 P. M.

DRAMA CON UNA NUEVA TUNDA!

ACCION CON UNA NUEVA VELOCIDAD!

ROMANCE CON UNA NUEVA SENSACION!

ELLA QUERIA SENSACIONES!
EL QUERIA TITULARES!
Y la nueva amenaza de la tierra del crimen les dió ambas cosas!

HUMAN CARGO

CLAIRE TREVOR
BRIAN DONLEVY
ALAN DINEHART
RALPH MORGAN
HELEN TROY
RITA CANSINO

ATRACCIONES ADICIONALES

HAPPY HELL—COMEDIA

DOWN ON THE FARM

—HODGE TODGE—

NOTICIAS MOVIE TONE FOX

LYRIC

ULTIMO DIA

Primera Funcion 10:00 A. M.
Después 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9:00 P. M.

UN 'POLICIA MONTADO' SE DISFRAZA DE BANDIDO para coger a una banda de ladrones

GEORGE O'BRIEN in **O'MALLEY of the MOUNTED**

IRENE WARE
STANLEY FIELDS

From the story by William S. Hart

ATRACCIONES ADICIONALES
"Give 'Em Air"—Comedia
"Cougar's Mistake"—Aventuras
"First Show"—Terrytoon
Noticias

Ultimo Dia **IDEAL**

TRES GRANDES ESTRELLAS EN SUS MEJORES PAPELES!

Wallace BEERY • Barbara STANWYCK

John BOLES in

A MESSAGE to GARCIA

ALAN HALE • HERBERT MUNDIN • MONA BARRIE

Primera Funcion 8:35 A. M. Después 10, 11:50, 1:40, 3:30, 5:30, 7:10, 9 P. M.

Precios de Matine Hasta 3:30 P. M.

MAÑANA **IDEAL**

"FURY" ES MUCHO MEJOR QUE "FUGITIVE CHAIN GANG"—WALTER WINCHELL, Famoso Gacetillero

"Una de las mejores películas del año", dice el reporter de Hollywood. Y precisamente está haciendo furor este drama estupendo de la vida americana magnificamente filmado en los estudios magicos de Hollywood!

Sylvia SIDNEY
Spencer TRACY

SUCEDIO EN SU NOCHE DE BODAS!
...Arrancada de los brazos de su amado por una turba encolerizada!

FURY

Película Metro-Goldwyn-Mayer

